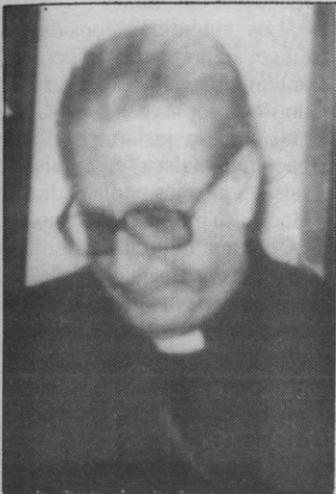


EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D.L.: SG.7 - 1958. Precio: 80 pesetas

Sábado 7 de mayo de 1994
Año XCIII.-Núm. 28.706



José María Setién. TELEFOTO EFE

Setién: "Acabar con ETA 'como sea', inadmisibles por el Evangelio"

Monseñor José M^a Setién manifestó ayer que es inadmisibles para quienes dicen actuar en nombre del Evangelio "la eliminación de ETA a cualquier precio y como sea", al explicar las actuaciones de la Iglesia vasca en relación con el problema del terrorismo. Al hablar de Justicia, afirmó que la condena de los asesinatos, los secuestros y las extorsiones efectuadas por los terroristas "no puede ocultar la condena a las torturas y a los tratos vejatorios, ni las reservas ante estados de excepción, ante la ley antiterrorista o ante jurisdicciones especiales u otras formas de proteger la impunidad de los fines del Estado".

(Pág. 13)

AL DIA

7 "La reforma de la FP es un fraude social", según los I.T. Industriales.

10 "Venecia Cristal", valorada en 226 millones de pesetas.

15 Embargo comercial total contra Haití.

19 "Aires de revancha" en el choque Real Madrid-Barcelona.

Alfonso Maroto no seguirá como secretario regional de UGT

Alfonso Maroto no seguirá como secretario regional de UGT tras la celebración del congreso autonómico del sindicato, que estaba previsto que se clausurara a primera hora de la tarde de hoy.

Ni los seguidores de Maroto ni los críticos a su gestión, que proponen al líder del metal, Regino Sánchez, para encabezar la ejecutiva, contaban con el respaldo suficiente como para que

sus candidaturas prosperaran por lo que, a la hora de cerrar esta edición, la posibilidad de que se presentara una lista de consenso estaba ganando fuerza.

La actuación del secretario regional durante el último año fue rechazada por un 48 por ciento de los votos, un 42 votó a favor, mientras que el 10 por ciento restante se abstuvo.

Los nombres de Javier Donis y Andrés Díez, ambos pertene-

cientes a la actual ejecutiva, se perfilaban como los posibles líderes de esa candidatura de consenso.

Segovia aún contaba con muchas posibilidades de colocar a alguno de sus representantes en la nueva ejecutiva regional: el actual secretario de organización provincial, Carlos Sainz de la Maza, se barajaba como responsable regional de formación.

(Pág. 5)



Alfonso Maroto. PEÑALOSA

"La cicuta, cuando está en el vaso, hay que beberla hasta el final"

Juan José Lucas insiste en que Felipe González "tiene que dimitir"

El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, ha insistido en una entrevista concedida a este periódico que el titular del Gobierno de la nación, Felipe González, "tiene que dimitir" ante la situación por la que atraviesa la política española.

Según Lucas, después de la comparecencia del presidente González, "parece que hay una certidumbre de que todo va a cambiar, pero hoy son gritos en el silencio... Yo creo que los parches sirven para poco, que la catarsis hay que hacerla hasta el final y que la cicuta, cuando está en el vaso, hay que beberla hasta el final".

En sus declaraciones, el presidente del Gobierno regional indicó que tiene la impresión de que Felipe González "se está equivocando en este tema [al no dimitir]. El dogmatismo de decir cambia todo menos yo, porque yo soy imprescindible, es un grave error y un acto de soberbia".



El informe que quiere hacer el PSOE es "una estrategia de desestabilización", según Lucas. JUAN MARTIN

Sobre el "dossier" que va a confeccionar el PSOE acerca de su gestión, Lucas se mostró

tranquilo y convencido de que "obedece a una estrategia de desestabilización global y me

gustaría más que ese control se realizara en el Parlamento".

(Pág. 3)

Baltasar Garzón dimite al quedarse sin la Secretaría de Estado de Interior

El ex magistrado Baltasar Garzón presentó ayer su dimisión "con carácter irrevocable" como delegado del Gobierno para el Plan Nacional sobre Drogas, según anunció en una nota pública en la que no hace referencia a si conservará o renunciará a su escaño de diputado independiente dentro del Grupo Socialista.

Según una portavoz del Plan Nacional sobre Drogas, el motivo de su dimisión esta relacionado "con el clima de corrupción", mientras que fuentes del Minis-

terio de Justicia e Interior vinculan esta decisión con el hecho de que pidiera, y no se le diera, el Ministerio del Interior ni la Secretaría de Estado de Interior.

El Gobierno expresó su "respeto" por la decisión de Garzón y la vinculó a la modificación de la estructura del Ministerio de Justicia e Interior y a la readaptación de su equipo directivo.

Por otra parte, el presidente del Real Madrid, Ramón Mendoza, figura en la lista de clientes de Ibercorp.

(Págs. 12 y 19)



Baltasar Garzón. TELEFOTO EFE

En torno a una situación agobiante

MANUEL LOPEZ PERALTA

En nuestros calamitosos días va a resultar cierto, evocando la conocidísima comedia y su título, que los ladrones son gente honrada. También ellos, tantos individuos ya de relieve social, podrían exclamar: "los ladrones somos gente honrada". Lo difícil es saber dónde está la gente honesta en general, y en particular, y recordando los ratos de la no menos conocida zarzuela, a quién no le gusta lo ajeno más que lo propio. Sujetos que hoy son acusados de desfalcadores, agiotaje, no es poco lo que tienen propio y, sin embargo, quieren lo ajeno caiga quien caiga y cuantos caigan, aunque seamos todos los españoles como sucede cuando se roba al Estado.

Sería de risa, si no fuera para llorar —"sainete para llorar, drama para reír", como los de don Ramón de la Cruz— que hombres públicos, hombres inmersos en la política, se revelen cual delincuentes de primera categoría —esta categoría anula cualquier otra—. Nada más inverosímil. Tristemente, ahí están, acusados por la opinión pública que reclama justicia. En ella, obviamente, entra la devolución de lo usurpado, lo que no vendría mal a la quiebra económica que padecemos. Tienen mucho de criminal, que no sólo el crimen es el cruento, que frente a la crisis surjan incesantemente estos tipos, y no de teatro por mucha cara que le echen.

Dice Heine que "todo delito que no se convierte en escándalo, no existe para la sociedad", mas ahora estamos ante monumentales delincuentes que necesariamente han de hacer impacto. De ellos sorprende e indigna, en primer lugar, su tendencia a inhibirse, siendo así que en buena sintéresis y con base, asimismo, en la rectitud moral lo que procede es dar "ipso facto" todo género de explicaciones, solicitadas y no solicitadas, que

contraigan lo imputado.

Prefieren estar en las nubes, a la realidad sólo vuelven para salir por la tangente, subterfugio o evasiva que ya es fuerza no les valga; se les puede contestar como el capitán Centellas a Don Juan Tenorio: Si es broma, puede pasar; / mas a ese extremo llevada, / ni puede probarnos nada, / ni os la hemos de tolerar. /

En el fondo se lo dijeron a Mariano Rubio Jiménez en el Congreso de los Diputados donde hubo hasta una nota de humor, pues la representante del PP, Luisa Fernández Rudi, jocosamente le manifestó que no se explicaba cómo no llevaba los deberes hechos.

La corrupción ha alcanzado, cualitativa y cuantitativamente, tal magnitud durante el mandato del PSOE que éste, parece ser, se propone poner dique de contención. Ya es hora de que se corten abusos e inmoralidades de toda índole; cierto que no todos los delitos se convierten en escándalo y que ello, como ya queda dicho, coadyuva a que queden impunes, pero el actuar sin ningún género de contemplaciones contra el presunto delincuente que salió del anonimato siempre constituirá una represión general que mejorará ostensiblemente la deshonestidad e irresponsabilidad que nos circunda.

Poder o querer

No es triste para los españoles aquella frase que dirigió el almirante Nelson a sus marineros durante la batalla de Trafalgar: "Inglaterra espera que cada uno de vosotros cumpla con su deber". El cumplimiento del deber no tiene geografía ni circunstancia, gravita sobre cada cual indefectiblemente y el grado de mal que de su incumplimiento se deriva es directamente proporcional a la responsabilidad que pese sobre nosotros.

Basta ya de corrupción a to-

dos los niveles, que puede volver al ciudadano en general la confianza en alguien y en algo, porque ya no se cree en nada, absolutamente en nada, impidiéndolo la enorme cantidad de sarama social que tenemos a la vista. Y conste que para ello no hace falta ser por naturaleza y/o formación pesimista y escéptico, el más optimista y crédulo, e inclusive la juventud, siempre llena de ilusiones, siguen el mismo criterio de desencanto y repudio.

La Organización de Naciones Unidas —ONU— ha proclamado el 1994 Año Internacional de la Familia —¡tantas se han destruido, dispersado, en este periodo político!—; bueno sería pensar algo en la crisis por la que ésta atraviesa, tan señalada y lamentada por la Iglesia, nos concierne a todos, creyentes y no creyentes, no es únicamente cuestión de fe aun cuando sí fundamentalmente. De modo incuestionable se halla en bancarrota la economía, la política —y la política, como todos sabemos, hace tiempo pasó a ser eminentemente economía— y, por si fuera poco, la familia.

¿Qué es lo que no ha fracasado? ¿Qué camino seguiremos? Cuando voy a Madrid, lo que hago con frecuencia, siempre me encuentro alguna huelga, a veces varias, lo que me hace recordar estas palabras de Larra: "Las algaradas y desórdenes populares son naturales y justos cuando el Gobierno no los puede contener, o son culpa del Gobierno cuando puede y no sabe hacerlo o no quiere".

El artículo 28 de la vigente Constitución Española, en su punto 2, "reconoce el derecho a la huelga de los trabajadores para la defensa de sus intereses"; bien está que así sea, aunque no lo acepte como medio idóneo para resolver problemas y casi nunca los resuelve, porque, al menos, puede el pueblo patear por haber sido, por ser, defraudado.

Los innumerables tartufos de la política

"Mas no busquéis disonancias; porque, al fin, nada disuena, siempre al son que tocan bailan"

Antonio Machado

FRANCISCO ARIAS SOLIS

Hubo un tiempo en que todo el mundo estaba más o menos seguro de quién era quién. Los conservadores eran conservadores y los socialistas, socialistas. Los comunistas eran comunistas y los anarquistas, anarquistas. Ese tiempo no fue nunca exactamente como lo pinto. Molière creó Tartufo, pero innumerables tartufos reales precedieron al literario. La hipocresía y la falsedad han existido probablemente desde los comienzos de la historia.

Sin embargo, hay hipocresía e hipocresía. Una cosa es ser hipócrita de vez en cuando y otra serlo, por decirlo así, profesionalmente. Esta última clase de hipocresía es la que parece haber sentado sus reales en la sociedad, y especialmente en sus "clases dominantes". Hasta uno se pregunta si puede ser de otro modo. Si se es presidente de varios consejos de administración, ¿se puede evitar ser hipócrita?

¿Quién, siendo hipócrita, se atreverá a calificarse de tal? Unos llamarán al ser hipócritas ser "realistas" o "pragmáticos"; otros ser "prudentes": la palabra "hipócrita" no tiene buena prensa.

En Mayo del 68, alguien que en estos momentos ha pasado ya bastante la raya de los treinta, dijo: "Los de treinta para arriba son hipócritas y, por lo tanto, menos vivos, espontáneos, etc., que los de treinta para abajo". Es cierto que algunos de menos de treinta años, que se comportaban como si tuvieran treinta, o más, seguían siendo poco de fiar, pero en todo caso, no había que fiarse en absoluto de nadie que tuviese más de treinta.

Llamamos a los treinta para abajo los auténticos y a los de treinta para arriba los falsos. Los falsos solían estar bien instalados en el mundo y llevaban a cabo cosas de escaso interés, tales como trabajar, casarse, juzgar al prójimo, confeccionar es-

tadísticas, discutir jugadas de fútbol, etc. Los auténticos no colmulgaban con ninguna de esas ruedas de molino.

Los auténticos consideraron que el signo más equívoco de la autenticidad era el hacer cada uno "su propia cosa". Bien, pero, ¿no era eso justamente lo que hacían los falsos? Si el falso era falso, ¿qué más podía pedirle? Hacía "su propia cosa" y por tanto, era auténtico. De este modo, ya no se sabía bien —de nuevo— quién era quién. ¿No serían entonces auténticamente falsos los que eran falsamente auténticos (o viceversa)?

Los cínicos

En esta embarazosa situación, cierto número de gentes, que no eran ni falsas ni auténticas, sino simplemente cínicas, trataron de poner orden en el caos. Los cínicos eran gente que sabía —¡y cómo!— lo que traían entre manos. Para empezar sospecharon que debía haber algo común a los falsos y los auténticos, y concluyeron que sería deplorable desaprovechar esta interesante situación histórica. Pusieron entonces manos a la obra.

Los cínicos no se sienten cohibidos por ninguna especie de ideología. Algunos de ellos tienen más de treinta años, otros menos, y otros exactamente treinta, pero todos hacen verdaderamente "su propia cosa", y han logrado persuadir a muchos, auténticos y falsos, a que hagan lo mismo.

¿Serán los cínicos los que ganen la partida? No parece imposible, porque esa gente no se para en barras. Por fortuna, como dice un dicho muy bien dicho, se puede engañar a parte de las gentes, todo el tiempo, y a toda la gente parte del tiempo, pero no a toda la gente todo el tiempo.

Llega un momento en que se descubre la trampa: los cínicos son, a la postre, falsos: comercializar la autenticidad es lo más hipócrita. Pero entonces, ¿cómo distinguir entre lo auténtico y lo falso? Como dice el poeta: "Las cosas que están pasando / no se nos van a quedar / en lo que se están quedando / quedándose sin pasar".

DIA DEL ENFERMO

La unción de los enfermos

ANTONIO, obispo de Segovia

Va afirmándose en la Iglesia la jornada anual de los enfermos. En ella se nos invita este año a celebrar la vida: una invitación bastante sorprendente, pues la enfermedad grave es siempre una amenaza a la vida. Y, sin embargo, podemos celebrar la Vida con los enfermos de nuestras comunidades.

Importa mucho en esta jornada que caigamos en la cuenta de lo que son y significan los sacramentos recibidos en la enfermedad: la reconciliación, la unción de los enfermos y el viático. Son encuentros a través de las palabras y gestos de la Iglesia con el Señor resucitado. Son encuentros en los que se celebra la Vida.

Me voy a referir, en particular, a la unción de los enfermos.

Gracias al Concilio Vaticano II, hemos recuperado el pensamiento de la Iglesia antigua sobre este sacramento. No es el sacramento de los moribundos, sino el de los enfermos graves que en el encuentro con Jesús, el médico de los cuerpos y de las almas, espera todavía recuperar la salud.

A la petición del enfermo acude la comunidad cristiana representada por el sacerdote, los familiares, amigos y otras personas. Entonces acude el Señor, es decir, el Resucitado y en la unción del enfermo con el óleo hecha en su nombre y en la súplica de la fe El sanará al enfermo.

No es un rito mágico que produzca mecánicamente sus efectos. El gesto de la unción y la súplica de la Iglesia en favor del enfermo inspirada por la fe son

señales de que el Señor acude con su poder salvador en ayuda del enfermo.

Puede ocurrir que la enfermedad siga su curso y termine en muerte. Y, sin embargo, siempre será verdad lo que de la unción de los enfermos afirma la carta de Santiago: "salvará" al enfermo. La salvación incluye la salud del cuerpo y la del espíritu. La unción de los enfermos recibida en las debidas condiciones fortalece, al menos, el espíritu, cosa que repercute siempre en la salud del cuerpo.

Pero aunque el Señor no conceda al fin la salud del cuerpo, la unción y la súplica de la fe entrega en todo caso el enfermo al Señor, quien lo destina a la salvación total de alma y cuerpo a través de los sufrimientos y de la muerte.

PLAZA MAYOR

SIN PILAS

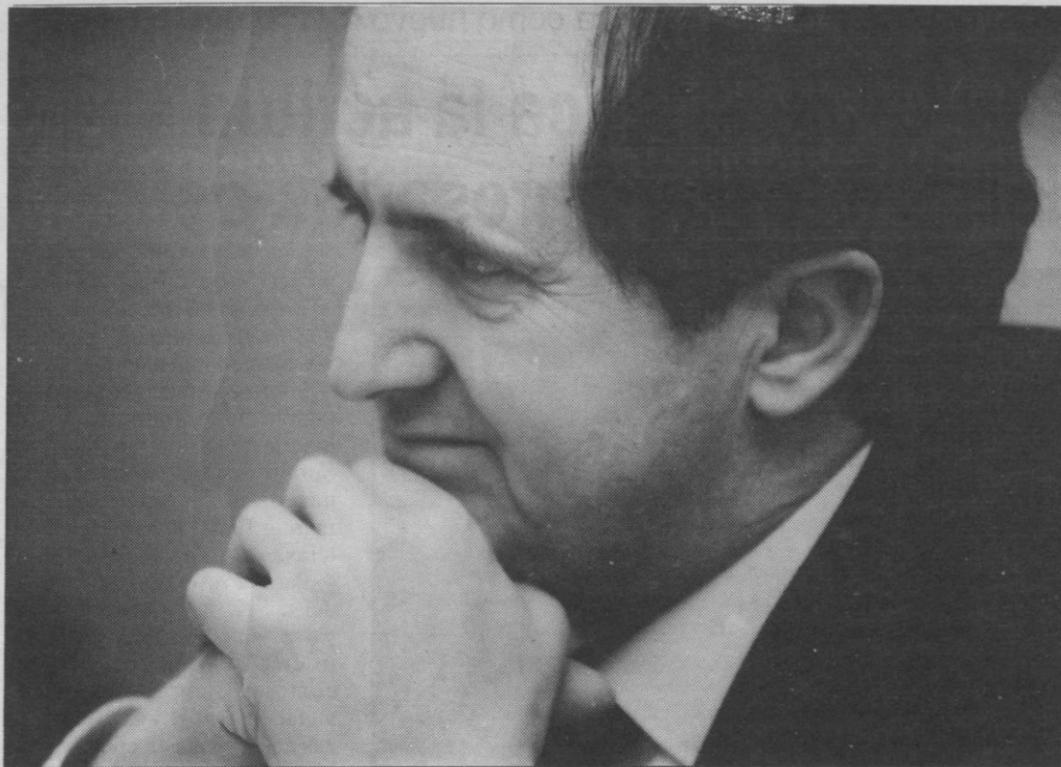
P.M.C.

Me lo contaba un abuelo, con la lógica satisfacción de la ocurrencia tenida por su nietecita, de poco más de dos años. Caminaban por la calle Real y la pequeña, al "tropezar" con la fuentecita instalada en la plaza del Corpus, se detuvo, tiró del pantalón de su abuelo para que la escuchara, y recordando, al parecer, que hoy casi todos los juguetes se mueven gracias a pequeñas baterías, la niña dijo con toda su natural ingenuidad:

—Abuelito; la fuente no funciona porque no tiene pilas.

La fuente no funciona, en efecto, y cuando esporádicamente lo ha hecho, ha molestado un poquito a los viandantes. Pero es que la falta de pilas, como decía la niña, se hace sentir en otros sectores, esos sectores que aún no han tenido valor de reconocer la equivocación y ni ante el sentir general, que se inclina en mayoría, me parece a mí, por lo inadecuado de la instalación, han tenido el valor de reconocer que la calle Real es lo que es, debe seguir como está, sin incrustaciones de escenografías baratas y cursis y, eso sí, insisto, con la mirada puesta en la remodelación de edificios y supresión de cables. Con ello, la calle Real seguirá siendo tan bonita como lo es hoy, pero sin maquillajes ni zarandajas.

El presidente de Castilla y León, Juan José Lucas, ha insistido en la conveniencia, a su juicio, de la dimisión del presidente del Gobierno, Felipe González, y señaló textualmente que "la catarsis hay que hacerla hasta el final y la cicuta, cuando está en el vaso, hay que beberla también hasta el final". En una entrevista concedida a este periódico, Juan José Lucas mostró su preocupación por el difícil momento que atraviesa la política española, al tiempo que hizo un llamamiento a la tranquilidad a los ciudadanos castellano-leoneses.



Lucas piensa que la postura de González "son parches que sirven para poco."

JUAN MARTIN

"El dogmatismo es un grave error y un acto de soberbia"

Juan José Lucas le dice a González que "la cicuta hay que beberla hasta el final"

AURELIO MARTIN

Pregunta.— ¿Cómo contempla desde Castilla y León la crisis en la que está inmersa esta política española?

Respuesta.— Con preocupación y, al tiempo, con un grado de petición importante de tranquilidad a la ciudadanía castellano-leonesa. Desde esta Comunidad que, como ciudadanos españoles, sentimos una convulsión como nunca se había producido en la época democrática, percibo que los ciudadanos se frotan los ojos viendo cómo cambia la situación política cada media hora.

Después de la comparecencia del presidente González parece que hay una certidumbre de que todo va a cambiar, pero hoy son gritos en el silencio... Yo creo que los parches sirven para poco, que la catarsis hay que hacerla hasta el final y que la cicuta cuando está en el vaso hay que beberla hasta el final también.

P.— Eso quiere decir que hubiera sido partidario de la dimisión de Felipe González.

R.— Sí. Creo que por menos motivos han dimitido otros presidentes de Gobierno. No porque crea que con otro presidente distinto venga una redención absoluta de la crisis política nacional, pero sí pienso que en política no hay nadie imprescindible y que los hombres maravillosos no están en política ni en la economía, sino en las organizaciones y en la propia cultura que se establece en la sociedad.

Me da la impresión de que Felipe González se está equivocando en este tema. El dogmatismo de decir cambia todo menos yo, porque yo soy imprescindible, es un grave error y un acto de soberbia. Por otra parte, lo que se percibe con preocupación desde Castilla y León, que ya se había detectado con la cesión del 15% del IRPF y en la aprobación de los Presupuestos Generales del Estado, es que no hay que enfadar a los catalanes.

P.— Como miembro de la dirección del PP, ¿cree que su partido actúa correctamente y no con intereses meramente partidarios?

Cohesión interna

R.— En el último ejecutivo nacional hubo un debate de muchas horas donde los miembros de la dirección mostraron sus puntos de vista, algunos con responsabilidades políticas próximas, como ex ministros de UCD. En primer lugar, y no ha sido frecuente históricamente en el PP, había un grado de cohesión interna grande, además de no lanzar ni las campanas al vuelo ni dramatizar la situación más de lo que está, que ya es bastante.

Creo que la posición es de prudencia, de ver los acontecimientos que van a ocurrir los próximos días, estar atentos y de encontrar respuestas siempre positivas y nunca descalificadoras globalmente. Hay que recordar que estamos a menos de mes y medio de unas elecciones europeas en las que la sociedad va a manifestar su punto de vista sobre los partidos que comparecen.

Desde el PP creo que se está obrando con un grado de sensatez, de vitalidad y de respuesta importante a la situación política general, apoyando a la dirección del partido, sin excluir los recursos parlamentarios que tiene la oposición.

Ortodoxia absoluta

A.M.

P.— La oposición socialista, según el discurso que pronunció en Segovia tras el congreso regional el secretario del PSCL-PSOE, Jesús Quijano, dice que la gestión de la Junta de Castilla y León se limita a ser una comisión de festejos y una gestoría de subvenciones a empresas privadas, afines quizá al partido que sustenta al Gobierno regional.

R.— La calificación de la gestoría la dijo ya el PSOE apenas haber tomado posesión, lo cual denota un efecto positivo y es que gestionar los intereses públicos y hacerlo bien, es una de las virtudes de todo Gobierno. En lo del partidismo, me brindo a una ortodoxia absoluta en la gestión. No hay ningún tipo de sectarismo ni personal ni mucho menos colectivo.

Lucas no comparte el criterio de Quijano

No se puede compartir este criterio, pero es muy difícil que alguien haya llevado algún asunto a las Cortes regionales donde se hubiera advertido un favor ni personal ni colectivo. Además, hay una fuerte presencia de los poderes locales, algunos no gobernados por el PP, que también controlan de una manera indirecta la gestión diaria.

Por consiguiente, no creo que esta sea una acusación que tenga visos de veracidad y, si hay algún error, yo estoy dispuesto a asumir el precio. Otra cosa distinta es hacer un análisis comparativo de los comportamientos del Gobierno central con las comunidades populares y las comunidades socialistas, que ese es un punto y aparte.

P.— González ha lamentado la ausencia de diálogo con el líder del primer partido de la oposición, ¿quién tiene la culpa, él o José María Aznar?

R.— Algunas veces, desde Castilla y León, percibo que el presidente González no tiene un conocimiento de la realidad social de España y, desde luego, cómo se comportan algunos de sus ministros y delegados.

Yo sin dar la razón, que se la doy, a José María Aznar, digo que hay presidentes autonómicos que comparecen de manera constante en La Moncloa y hay otros que estamos muy lejanos e, incluso, las sugerencias que se hacen, a veces son olvidadas en el silencio por parte de su Gobierno.

Descalificación global

Hay ministros que no contestan a cartas y hay ministros que, cuando vienen, lo que hacen es la descalificación global de los lugares donde ellos no gobiernan. Dotar de sensatez a la política nacional tendría efectos muy positivos en la política autonómica y en la política local.

Me da la impresión de que el presidente González ha perdido un poco el rumbo y está rodeado de las cinco o seis personas que le imbullen acerca de donde está la verdad absoluta, sabiendo que esa verdad no existe.

González tendría que escuchar más a la oposición y al resto de los poderes autonómicos o locales que pueden contribuir a dotar a la España del futuro de lo que necesita, que es sensatez, tranquilidad y ausencia de dogmatismos.

Esta Comunidad tiene también algunos dogmatismos importantes en algunas de sus provincias, en las que estoy seguro que el presidente Felipe González, no me atrevo a pensar que los conoce con precisión, porque si los conociera los corregiría.

Absoluta tranquilidad ante el "dossier"

A.M.

P.— El secretario regional del PSOE, Jesús Quijano, ha anunciado que va a realizar un "dossier" sobre la gestión de su Gobierno, que lo denomina ya el Informe Lucas, ¿qué opina de ello?

R.— Desde el Gobierno regional se ve el tema con absoluta tranquilidad y con mucha serenidad. Esto de los informes suena a algo parecido a los "dossier", que son términos algo policíacos, pero sí se hacen con rigor pueden ser una aportación desde la oposición.

El lugar lógico de llevar ese "dossier" es en la acción diaria del Parlamento, donde se puede llegar a través de distintas iniciativas legislativas y de los controles al Ejecutivo. Me parece que esto obedece más a una estrategia de desestabilización global y me gustaría más que esa acción de control se llevara en el foro indicado, que se llama Parlamento, que algunos huyen de él, pero en Castilla y León no huimos.

Minería

P.— Uno de los aspectos de denuncia en los que se puede basar el PSOE es el de las ayudas a las empresas mineras concedidas en la época de Miguel Pérez Villar al frente de la Consejería de Economía, ¿cual es su opinión personal sobre el ex consejero?

R.— Ese es un tema que no afecta a este Gobierno, toda vez que es posterior a la época en que Pérez Villar tuvo sus responsabilidades ejecutivas. Yo he manifestado mi confianza en que ese tema concluya favorablemente.

El propio Miguel Pérez Villar se ha mostrado partidario de la concesión del suplicatorio y de buscar la transparencia en la gestión de subvenciones a la minería.

Ya terminó una comisión de investigación, que votó a favor de ella el PP, a la que el propio Miguel Pérez Villar se mostró dispuesto a colaborar para pedir las responsabilidades políticas. Después se ha trasladado al fiscal y se ha emprendido la vía del procesamiento a través de la petición del suplicatorio en el Senado.

No creo que ese tema afecte ni de lejos a la responsabilidad de este Gobierno regional ni a la del propio Miguel Pérez Villar, que espero que salga bien de este asunto.

El director territorial del ICEX apuesta por Suramérica como nuevo mercado exportador

Busset y Graíño critica la actitud conservadora de los "empresarios-ostra"

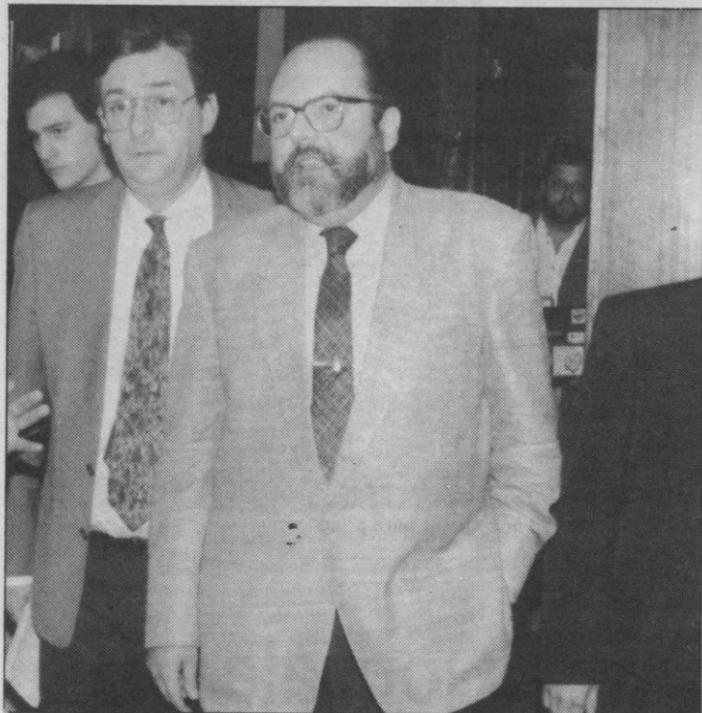
El director territorial del Ministerio de Comercio y Consumo, Juan Antonio Busset y Graíño valoró de forma negativa la actitud conservadora de un gran número de empresarios de la región, a los que denominó "empresarios-ostra".

M. GALINDO

El responsable del Instituto de Comercio Exterior (ICEX) en Castilla y León clausuró ayer el curso de especialistas en comercio exterior llevado a cabo por la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Segovia (COCI), en el que han participado una veintena de alumnos durante 120 horas lectivas.

Preguntado por las posibilidades de la provincia de cara a la exportación, Busset y Graíño afirmó que en Segovia existen empresas "muy activas y exportadoras", pero criticó la actitud conservadora del resto de empresarios, refiriéndose a ellos con el calificativo de "empresarios-ostra".

"Existen empresas que todavía mantienen las estructuras de hace cincuenta años —dijo— sobreviviendo a crisis y guerras pero conservando su antiguo sistema de trabajo. La participación en estos cursos es un buen síntoma, ya que refleja la preo-



El director territorial del ICEX clausuró el curso de comercio exterior.

ocupación por intentar cambiar la actitud".

Nuevas ideas

A los sectores tradicionalmente exportadores de la provincia (grano, madera, resinas) los participantes en este curso han ofrecido ejemplos muy útiles y atractivos, como el caso del

trabajo presentado por un grupo de alumnos sobre la posibilidad de implantación de una franquicia de restaurantes segovianos en Europa, o la introducción en el mercado canadiense de un producto para evitar que el moho acabe con la madera.

El director territorial consideró francamente interesantes los

proyectos creados por los alumnos, apostando por la creatividad y la imaginación para abrir nuevos mercados al exterior.

Sobre el futuro de la exportación, Juan Antonio Busset manifestó sus preferencias por Suramérica a la hora de crear nuevas posibilidades de comercio fuera de nuestras fronteras.

Para el responsable regional del ICEX, la concentración de países americanos en distintas iniciativas comerciales, así como su fuerte crecimiento anual en el PIB y las semejanzas con España en cuanto a hábitos de consumo son circunstancias que favorecen la llegada de empresas y productos españoles.

Por su parte, el presidente de la COCI, Octaviano Palomo, mostró su satisfacción por el resultado de estos cursos, señalando que la preocupación del organismo cameral se centra en promocionar en las empresas de la provincia la actividad exportadora.

"En la actualidad, para el libre mercado quedan cada vez menos barreras —dijo— y si en lugar de vender compramos, esto va a redundar en un empobrecimiento ya perjudicial para nuestra endeble economía.

Quince pueblos se concentran en defensa de la línea de tren Segovia-Medina

P. B.

La estación de ferrocarril de Nava de la Asunción será mañana, a las 13 horas, escenario de la concentración convocada en reclamación de la reapertura de la línea de ferrocarril entre Segovia y Medina del Campo.

El acto reivindicativo ha sido convocada por la varios sindicatos, la Plataforma en Defensa del Ferrocarril de Castilla y León y las representantes de las localidades de Segovia, Nava de la Asunción, Medina del Campo, Olmedo, Pozal de Gallinas, Fuente de Santa Cruz, Coca, Ortigosa de Pestaño, Armuña, Bernardos, Yanguas de Eresma, Carbonero el Mayor, Hontanares de Eresma, Ahusín y Ciruelos de Coca.

En la reunión se elaborará un manifiesto para reclamar al Ministerio de Obras Públicas, Transportes y Medio Ambiente (MOPTMA), RENFE y la Junta un compromiso para responder a la demandas de las poblaciones afectadas y se impliquen en un trabajo conjunto que procuren la muestra en marcha de nuevo de este servicio con una mejora en sus condiciones que garantice su buen funcionamiento. Para ello se considera imprescindible mejorar el tramo entre Nava de la Asunción y Medina del Campo.

Bienestar Social pone en marcha el II Seminario de Antropología Gitana

A.S.

La Concejalía de Bienestar Social del Ayuntamiento de Segovia llevará a cabo durante los días 16 al 20 de mayo el II Seminario de Antropología Gitana, que tendrá como marco la residencia juvenil "Emperador Teodosio".

El objetivo de este segundo encuentro en torno a la etnia gitana es ampliar el conocimiento de la realidad de esta población, para facilitar la convivencia social y la intervención institucional, a través de cuatro mesas redondas en las que intervendrán profesionales de los distintos sectores asistenciales.

Familia, educación, empleo y salud, serán los grandes grupos temáticos que se debatirán en este segundo seminario, que serán dirigidos por los responsables de los servicios sociales del municipio.

En estas jornadas colaborarán representantes de Cáritas Diocesana, Asociación de Promoción Gitana, equipos de voluntarios de la parroquia de Santa Teresa y Claret, responsables del INEM e INSALUD, así como médicos y asistentes sociales de Cruz Roja u otras instituciones.

El director informático del Banco Herrero habló sobre la crisis en el sector informático

"La enseñanza y la investigación son los motores del futuro de la informática en España"

M.G.

El director informático del Banco Herrero, Francisco J. Rueda García, afirmó ayer en la sede del Colegio Universitario de Segovia que la investigación y la enseñanza "son los motores del futuro de la informática en España".

Rueda García intervino en una conferencia sobre "La crisis del sector informático", enmarcada dentro de las actividades académicas complementarias organizadas en el presente mes por el centro universitario.

El experto de la entidad bancaria trazó un completo panorama de la evolución histórica de la informática en España, que ha llevado a la crisis de este sistema, en su opinión, debido a la alta competitividad en los precios de la tecnología e infraestructura.

"Cuando se habla de crisis en este sector, nos referimos a crisis de precios —dijo Rueda—, cuando ahora compramos potencia que hace cinco años era impensable a precios que hace un año no se concebían; o cuando tenemos en la actualidad los mejores productos de software del mercado significa que algo anda mal".

Para Rueda García, el sistema informático está viviendo una si-



Francisco Rueda, durante su intervención.

PEÑALOSA

tuación similar a la que vivió el sector del automóvil hace dos décadas, ya que los ritmos de crecimiento en cuanto a beneficios en las empresas han descendido lo que obligará a una transformación de los mercados.

Sobre el nivel de las empresas españolas en este aspecto, Francisco Rueda manifestó que se

encuentran en una relación de calidad por debajo de la media con respecto al resto de países europeos.

"En los países de Europa, nos encontramos industrias muy sólidas como la alemana, la inglesa o la francesa, que han alcanzado un nivel de madurez muy importante —manifestó—. La oferta

de servicios y la madurez ha llegado mucho antes, pero ahora existe una gran oportunidad con la entrada en la Unión Europea para que se den los condicionantes que posibiliten el cambio".

En este sentido, Rueda García valoró positivamente el trabajo desarrollado por las universidades Complutense y Politécnica, afirmando que la investigación y la enseñanza "son los motores del futuro de la informática en España".

II Jornadas de Historia

Los días 9 y 10 de mayo, el Colegio Universitario de Segovia albergará las II Jornadas de Historia de Segovia, dedicadas a la figura del historiador Domingo de Soto en el quinto centenario de su muerte.

Las jornadas se dividirán en dos mesas redondas sobre "La legitimidad de la incorporación de las Indias" y "Domingo de Soto y su tiempo", en las que participarán catedráticos y profesores de las universidades más prestigiosas de España e Hispanoamérica.

Durante estos dos días, los expertos diseccionarán la figura y la historia de este segoviano ilustre a través de su obra y de su contexto histórico.

CONGRESO REGIONAL DE UGT

Andrés Díez o Javier Donis, de la actual ejecutiva, podrían encabezar la lista alternativa

Los sectores oficial y crítico optan por una candidatura de consenso

La gestión de Alfonso Maroto al frente del sindicato fue rechazada

Los sectores oficial y crítico parecían decididos, al cierre de esta edición, a elaborar una candidatura de consenso que permita que UGT de Castilla y León salga reforzado de este I congreso regional ordinario que desde ayer se está celebrando en Valladolid.

ICAL/JESUS MARTINEZ CALLE

Los críticos han rechazado la gestión de Alfonso Maroto al frente de la comisión ejecutiva regional de UGT con un 48 por ciento de los votos en contra, un 42 por ciento a favor y el 10 por ciento restante se abstuvo, lo que motivó la decisión de Maroto de no presentarse a la reelección.

La primera jornada del congreso ordinario, que al cierre de esta edición se estaba clausurando en Valladolid, se caracterizó por una especial crispación y momentos de tensión entre los dos sectores en que se encuentra dividido el sindicato en Castilla y León.

Tanto Maroto como el líder de la Federación de Servicios Públicos (FSP), Miguel Angel Rey, portavoz del sector crítico, coincidieron en señalar la necesidad de llegar a un consenso en la ejecutiva regional que salga de esta cita autonómica, que podría estar encabezado por Andrés Díez o Javier Donis, ambos con responsabilidades en la actual directiva.

Tampoco se descartaba el nombre de Regino Sánchez, responsable de la Federación del Metal y candidato "oculto" de los críticos; aunque ni la candidatura oficial que lidera Maroto ni la de sus opositores parece que al final puedan alzarse con el poder.

Los apoyos se mantienen al 50 por ciento en este primer congreso regional, como lo prueba el triunfo de los críticos en el debate de la gestión de la actual ejecutiva y la victoria de los seguidores de Maroto en la constitución de la mesa de la asamblea.

Los primeros cuentan con el apoyo de las uniones provinciales de Segovia, Burgos y Valladolid, y la mayor parte de las federaciones; mientras que los segundos se encuentran respaldados por el resto de provincias.

El secretario provincial de UGT, Juan de la Cruz Luengo de Pedro, uno de los hombres fuertes del sector críticos y quien se ha significado por su oposición al actual secretario regional, reconoció esta mañana a esta Redacción que la formación de una candidatura de consenso estaba ganando fuer-



Sainz de la Maza, Luengo de Pedro y Requero Martín forman parte de la delegación segoviana.

za a medida que se acercaba el final del congreso.

Luengo se mostraba visiblemente satisfecho por el triunfo

timo año, ya que sólo tres de las 21 delegaciones representadas en la cita regional defendieron la gestión de Maroto

Los críticos acusaron al actual secretario regional de haber defendido intereses patrimoniales y personales

obtenido en el debate de la gestión de Maroto, en el que los críticos lograron rechazar la actuación durante el último año de la actual ejecutiva, y por la segura "ausencia" del ahora secretario regional en la nueva directiva que salga del congreso.

Este panorama refleja el alto grado de división interna que ha vivido el sindicato en el úl-

timo año, ya que sólo tres de las 21 delegaciones representadas en la cita regional defendieron la gestión de Maroto al frente del sindicato, mientras que otras 14 intervenciones argumentaron en contra con fuertes acusaciones, centradas en la persona del secretario regional y del secretario de organización autonómico, Fermín Carnero. En concreto, Rey habló de la defensa de intereses personales y patrimoniales por parte de los dos líderes citados dentro de UGT.



Alfonso Maroto no seguirá como secretario regional.

F. PEÑALOSA



Carlos Sainz de la Maza.

Carlos Sainz de la Maza, bien colocado para entrar en la nueva directiva

J.M./ICAL

El secretario de organización de UGT de Segovia, Carlos Sainz de la Maza, el hombre de la unión provincial que debía figurar en la candidatura de los críticos, se encontraba aún bien colocado para entrar a formar parte de la nueva ejecutiva regional del sindicato, aunque esta fuera el fruto de un consenso entre las dos corrientes que se están enfrentando en el congreso regional.

Las conversaciones entre los partidarios de Maroto y sus opositores se han prolongado, sin éxito, a lo largo de toda la noche para tratar de configurar una candidatura común.

Las reuniones entre los representantes de ambos sectores seguían a la hora de elaborar esta información, aunque el secretario provincial de UGT, Juan de la Cruz Luengo, no descartaba cualquier desenlace pues "en un congreso de estas características puede pasar cualquier cosa".

Precisamente Luengo, como portavoz de la estructura territorial de Segovia, fue ayer uno de los más críticos con la gestión de Maroto al frente del sindicato.

Nos dejó solos

El secretario provincial de UGT denunció la actuación de su homólogo regional en el asunto de la Promoción Social de Viviendas (PSV). "Después de minimizar la incidencia del problema en Castilla y León —dijo refiriéndose a Maroto—, nos dejó solos con todas las dificultades a las que hemos tenido que hacer frente".

El delegado del Gobierno en la Comunidad, Angel Olivares; el alcalde de Valladolid, Tomás Rodríguez Bolaños; el líder regional de CC.OO., Javier Fernández; y el coordinador regional de IU, Antonio Herreros, entre otros, estuvieron presentes en la inauguración de este congreso regional de UGT; para cuya clausura, que previsiblemente se habrá retrasado hasta la tarde de hoy, se esperaba la comparecencia del nuevo responsable nacional del sindicato, Cándido Méndez.

La próxima semana puede ser trágica en algunas comunidades

Este verano se incrementarán los incendios originados por descuidos

El ICONA prevé que este año aumente el número de incendios causados por descuidos de domingueros, según explicó ayer el subdirector general de Ordenación de Recursos Naturales de este instituto, quien pidió más inversiones por parte de la administración autonómica.

F. DESCALZO

La semana que está a punto de comenzar puede marcar el inicio de la trágica temporada de incendios que todos los años asola a la geografía española, según advirtió ayer el subdirector general de ordenación de recursos naturales del ICONA, Angel Barbero.

El representante del Instituto para la conservación de la naturaleza participó ayer en la clausura de la Asamblea General del Colegio Oficial de Ingenieros Técnicos Forestales que se celebró en las dependencias del CENEAM de la localidad de Valsaín.

A juicio de Barbero, cada vez en mayor medida los grandes incendios se originan por descuidos de los usuarios del monte. "No son intencionados, aunque también existen, pero es algo que hay que evitar y por eso estamos preparando una campaña de concienciación pública", y añadió: "Pero tienen que colaborar todas las comunidades y los medios informativos, aunque sea reiteradamente, sobre la idea de que los incendios están llevando a una desertización del país para las futuras generaciones".

En este sentido mostró su alarma hacia la próxima semana, pues además de la situación de sequía en que nos encontramos, "habrá condiciones meteorológicas bastante favorables para los fuegos porque se prevén vientos peligrosos en Levante y en el Sur español que van a acelerar bastante el peligro de incendio".

Barbero señaló también



JUAN MARTIN

Barbero cree que la Comunidad debe invertir más en los montes.

problemas estructurales que atraviesa la masa forestal segoviana al haber desaparecido los trabajadores forestales como resineros, que se ocupaban de mantener limpio el monte. "El descenso de actividades de limpieza de los bosques debe paliarse mediante la intensificación de tratamientos selvícolas y construcciones de infraestructuras antiincendios", dijo.

Responsabilidad autonómica

Pero desvió parte de la responsabilidad a las comunidades autónomas, "que son las que tienen las competencias de gestión de los montes".

"El asunto de los resineros es difícil de recuperar", lamentó, "pero aún así existen muchas cosas en las que la administración autonómica puede invertir y que ayudarían bastante a cuidar el monte por el efecto de limpieza y de existir gente empleada que le considere como fuente de beneficios".

También consideró que

debe completarse la estrategia forestal iniciada por el Gobierno central orientada a ayudas de forestación de tierras abandonadas, con un segundo subprograma dirigido a propietarios privados de montes para que inviertan en trabajos selvícolas con ayudas provenientes de fondos europeos.

Después de la clausura de la Asamblea, que abrió el alcalde de la ciudad, Ramón Escobar, quien recibió un bastón y un escudo como recuerdo de los cerca del centenar de colegiados, éstos celebraron una cena de hermandad.

Hoy han continuado sus actividades visitando las instalaciones del CENEAM y el monte Valsaín. Esta tarde han visto la fábrica de madera, el museo de caza de Riofrío y el Palacio Real de La Granja de San Ildefonso.

Para mañana tienen prevista una excursión al Parque Natural de las Hoces del Duratón y una visita a los monumentos de la ciudad de Segovia.

Las farmacias inician una campaña de advertencia sobre el futuro del sector

F. DESCALZO

El presidente del Colegio Oficial de Farmacéuticos de la ciudad, Pedro Ramos Rodrigo, presentó ayer una campaña que se ha puesto en marcha a nivel nacional para concienciar a los ciudadanos del peligro que corre el sector por la falta de un concierto con la Seguridad Social para intentar ahorrar recursos.

Los farmacéuticos consideran que deben tomarse medidas de ahorro, pero que "la situación por la que atraviesan muchas oficinas de farmacia llega ya al límite de sus posibilidades".

Entre las medidas que han creado esta circunstancia se encuentra el retraso en el cobro de las ayudas que debe pagar la Tesorería de la Seguridad Social, que suelen llegar un mes y medio más tarde de lo establecido y que obligan a los propietarios de boticas a firmar créditos bancarios; la rebaja del tres por ciento en los precios de los medicamentos y la creación de las "listas negativas" que contienen productos que han dejado de estar subvencionados por el INSALUD.

"Esta campaña está destinada a que el ciudadano comprenda cual es el servicio que se está ofreciendo y que se puede perder de seguir deteriorándose la situación de las farmacias", ha ex-

plicado el representante de los farmacéuticos de Segovia, donde existen 87 farmacias.

Decálogo

En la presentación a los medios informativos, en la que estuvieron presentes la tesorera del Colegio, Mercedes Hernández López, y el vocal de oficinas de farmacia, Luis Javier Herrador Muñoz, se expuso un decálogo en el que se explica el servicio farmacéutico que se disfruta actualmente: cercanía al usuario, defensa de los derechos sanitarios, ausencia de discriminaciones, listas de espera, horarios continuados, calidad, confianza y accesibilidad son algunas de las ofertas que corren peligro de desaparecer.

"Esto que siempre ha funcionado satisfactoriamente y que llamamos farmacia, no debe ser destruido", explica el manifiesto del Consejo General de Colegios de Farmacéuticos.

Ramos Rodrigo ha añadido que de no cambiar la situación, a partir del día 1 de agosto dejará de existir el concierto con la Seguridad Social y ha explicado que las razones argumentadas por la Administración han sido de índole economicista.

Aunque hasta el momento no se han previsto acciones de protesta, tampoco se han descartado.



PEÑALOSA

Pedro Ramos Rodrigo, entre Mercedes Hernández y Luis J. Herrador.

AUXILIAR TECNICO

— Deberá tener amplia experiencia en Edificación: Mediciones, Certificaciones, Nivelación, Relaciones con Subcontratista, Ejecución de Obra, Informática, etc.

— Disponibilidad de incorporación inmediata en una obra de Segovia.

— Todos los interesados enviarán su Historial Profesional al Apartado de Correos nº 351 de Segovia.



Outils WOLF

Amigos de la Naturaleza

INDUSTRIAS

NUÑEZ

Av. Fernández Ladreda, 16 - Tels. 43 09 00 - 43 07 12 Ctra. San Rafael, 22 - Tel. 42 20 63 SEGOVIA

SERVICIO POST-VENTA

Outils WOLF le ofrece el más completo servicio post-venta a través de su Distribuidor Reparador. Sólo él puede garantizarle el mantenimiento y reparación de todos los productos Outils WOLF y ofrecerle el mejor consejo para el cuidado de su jardín.

Es todo un experto.

En su Consejero Distribuidor

Afirman desde el Colegio de I.T. Industriales

“La nueva imagen de la Formación Profesional es una estafa social”

El presidente del Consejo General de Ingenieros Técnicos Industriales, Gregorio Tierraseca Palomo se ha mostrado en contra de la reestructuración de las carreras universitarias y de la Formación Profesional, ya que en su opinión, los planes de la Administración van a mermar la formación de los futuros profesionales y contribuir a incrementar el número de parados españoles.

P. B.
Gregorio Tierraseca Palomo ha manifestado que la imagen que se está dando con la reestructuración de la Formación Profesional (FP) “es una estafa social” ya que, según explica se está intentando persuadir a las familias españolas para que lleven sus hijos hacia estos estudios en busca de mayores posibilidades de salidas laborales, “cuando en realidad —apunta— esto se va a convertir en un futuro en una fábrica de parados”.

Estas declaraciones fueron efectuadas ayer en la capital segoviana, donde el presidente del Consejo General de Ingenieros Técnicos Industriales está participando en la reunión intercolegial de los profesionales de Castilla y León y Cantabria. Sus protestas se unen a las manifestaciones que el miércoles protagonizaron los estudiantes de ingenierías técnicas por las calles de Madrid, para expresar su rechazo a las nuevas titulaciones de FP de grado superior que ha creado el Ministerio de Educación.

La concesión de títulos en FP similares a los que se obtienen en las carreras universitarias conllevaría “una escalera continuada y desafortunada de denominaciones y categorías”, según valoró el representante de los ingenieros técnicos industriales.

El calendario académico para la preparación de técnicos quedará con “una Formación Profesional con 200 créditos, una de ingeniería de primer ciclo con 225 ciclos, una ingeniería de segundo ciclo con 375 créditos como máximo, y luego un doctorado de

ingeniería..., algo que no ocurre en ningún país de Europa”, apunta Tierraseca Palomo.

Formación “a la baja”

Las críticas hacia la formación de los profesionales se dirigen también al ámbito universitario, ya que los representantes de los colegios oficiales de las regiones castellano-leonesa y cantábrica consideran que la reducción de créditos, que se traduce en horas de formación complementaria pero obligatoria (un crédito son diez horas de trabajo) supone “una regulación a la baja de la formación universitaria”.

Hasta ahora, las universidades tenían libertad para exigir entre 60 y 90 créditos por año y esto ya era considerado por los colegiados como escaso, por lo que sus voces se han alzado en contra de las pretensiones del Ministerio de reducir en más de un quince por ciento sobre los computos mínimos de horas.

Empresas o institutos

P. B.
El Colegio Oficial de Ingenieros Técnicos Industriales de Segovia agrupa a un total de 107 asociados. Frente a los que inicialmente se pueda pensar la mayoría de estos profesionales no desarrollan su actividad en fábricas o empresas, sino que han enfocado su camino laboral hacia la enseñanza, de esta forma su ámbito de trabajo son los institutos de Formación Profesional.

En su segundo término se encuentran los ingenieros técnicos industriales que trabajan para las distintas administraciones y en un grupo muy reducido los que están contratados en industrias, según ha explicado el decano del colegio en Segovia Ricardo Carretero Gómez. Por su parte, el presidente del Consejo General, ha manifestado que cada vez es más frecuente la difurcación de los caminos laborales, en gran medida dirigido hacia el mundo comercial.



Gregorio Tierraseca, en la reunión intercolegial.

JUAN MARTIN

“Con esta formación que están diseñando no vamos a poder competir con los técnicos de la Unión Europea”, reprocha Gregorio Tierraseca.

El Colegio de Ingenieros Técnicos Industriales ha manifestado en varias ocasiones la necesidad de aumentar la formación universitaria de 3 a 4 años, de forma que en el último curso los estudiantes puedan ampliar su preparación en el mundo laboral o puedan dedicarlo al proyecto de fin de carrera. “Estas peticiones —indica— son totalmente opuestas a la Administración que está tratando de incluir la elab-

boración del proyecto de fin de carrera dentro de los tres años de estudios universitarios”.

5% de parados

Los colegios oficiales de este sector profesional están empezando a resentirse de la crisis laboral.

Actualmente un 5 por ciento de los ingenieros técnicos industriales está en paro. Un porcentaje que si bien es bajo comparado con otros sectores laborales, es calificado por Gregorio Tierraseca Palomo como “alarmante”, puesto que según afirma “nunca habíamos conocido el paro”.

En este sentido el colegio está procurando ampliar la formación de sus asociados y con ello aumentar el abanico de posibilidades y a la par ayudar a las personas que pierden sus empleos a conseguir fórmulas de reciclaje de cara a nuevos sectores, tarea que según el presidente del Consejo General, resulta muy difícil cuando se trata de trabajadores de avanzada edad.

Tierraseca Palomo defiende la calidad de los ingenieros técnicos industriales españoles que está recibiendo el aplauso de distintas universidades de centroeuropa con la que mantienen intercambios.

El obispo inauguró la rehabilitación de la iglesia de Fuentemilanos

A.S.

El obispo de Segovia, Antonio Palenzuela Velázquez, ofició hoy una misa solemne en la iglesia del barrio incorporado de Fuentemilanos, con motivo de la inauguración de las obras de rehabilitación realizadas en la misma.

A esta ceremonia religiosa asistió el alcalde Ramón Escobar, que aprovechó su presencia para girar una visita a las obras realizadas en el citado barrio, que superan los 34 millones de pesetas.

En este capítulo, destacan las referidas a la perforación y extracción del agua de un pozo y su correspondiente depósito por un importe total de 22.356.000 pesetas, y la prolongación del colector de aguas residuales hasta el general, que soluciona definitivamente el problema que esta zona tenía desde hace tiempo.

Por otra parte, se han realizado pavimentaciones por importe de 6,7 millones de pesetas, y en estos días, se tramita la ejecución del consultorio médico, con una licitación que supera los 11 millones.

Las obras en Fientemilanos ponen a este barrio en una mejor situación con respecto al resto de entidades locales menores.



Antonio Palenzuela.

PEÑALOSA

AlliedSignal
AUTOMOTIVE

Especialista mundial en frenos

TALLER ESPECIALISTA Bendix

Bendix JURID



Talleres San Frutos, S.A.

C. Siete Picos, 11
(Pol. Ind. el Cerro)

Tel. 42 06 19

Segovia

LOS PROFESIONALES MAS CUALIFICADOS EN REPARACION DE FRENSOS SE AGRUPAN EN ESTA RED

CARBONERO EL MAYOR

Para ello se comprará una finca particular

El número de sepulturas del cementerio se ampliará

El Ayuntamiento ha decidido la ampliación del cementerio municipal, para ello se gestionó la adquisición de la finca nº 5.040 del polígono 27 del término municipal de Carbonero, propiedad de Modesto Rodríguez Llorente, en el precio de 700 pesetas el metro cuadrado.

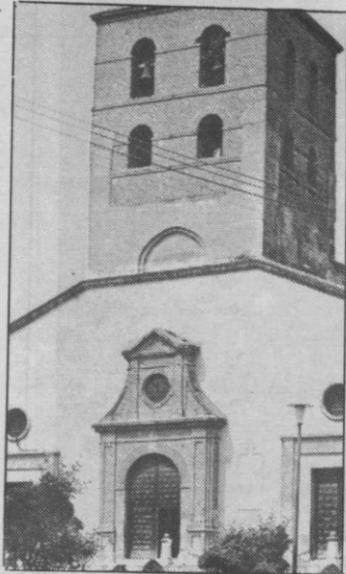
DIONISIO ESCUDERO

Se iniciaron las inhumaciones en este espacio a mediados del siglo pasado y la corporación, en el año 1865, presidida por el alcalde Antonio Rubio, y de acuerdo con la junta de sanidad, aprobó la construcción del depósito de cadáveres como complemento del camposanto. Según las ordenanzas municipales, "las tumbas debían tener siete pies de longitud, tres de ancho y cinco de profundidad; entre sepulturas habría una separación de 3/4 de m. en los costados y 3/5 de m. en la cabeza, y todas estarán rellenas con tierra bien pisada, y no podrán abrirse las fosas hasta pasados cinco años del último enterramiento; estando prohibido construir edificios destinados a habitación, abrir pozos o aljibes a menos de 100 m. de distancia del cementerio."

En siglos anteriores, los enterramientos se llevaban a cabo en las tres naves góticas de la iglesia de San Juan, señalando el lugar el cura propio y cubriéndose con losas de pizarra.

La cilla

Con posterioridad también habilitaron los alrededores del templo, la última noticia de este espacio de sepulturas es de fecha 11 de noviembre de 1827, siendo cura párroco Francisco Román, en que se rehizo la parte meridional



Iglesia de San Juan Bautista. ARCHIVO

del cementerio, llevándose a cabo el traslado general de huesos al osario, que construido en 1778 se ubicaba junto a la cilla, espacio que hoy ocupan la Casa del Pueblo y otras construcciones adosadas. El acto fue un verdadero acontecimiento para el vecindario y al que asistieron las hermandades y cofradías de la localidad.

En el año 1779 se llevó a cabo un nuevo reempedrado del cementerio "se hicieron gradas, cobija y cruz en las dos escaleras de acceso (oriente y cierzo)" y posteriormente, en 1793, por culpa de un rayo necesitó nuevas reparaciones.

En la actualidad, en el cementerio, que es propiedad del Ayuntamiento, no existen nichos pero todas las sepulturas se entregan recubiertas con fábrica de ladrillo. Con esta ampliación se viene a resolver un problema que a medida que pasaba el tiempo se iba agravando.

Finalizaron los actos de la duodécima Semana Cultural Infantil

Ha concluido la XII Semana Cultural Infantil que, organizada por la Asociación de Padres de Alumnos (APA) y el colegio público "S. Juan Bautista", ha desarrollado un programa con distintas actividades culturales, deportivas y folclóricas. Durante los días que ha durado el evento se ha mantenido abierta una exposición de trabajos de alumnos de Educación Infantil y Primaria que ha sido muy visitada, y que coincidía con otra del medio ambiente local realizada por los estudiantes del Instituto de Bachillerato "Vega del Pirón", ambas instaladas en el citado colegio público.

Las actividades fueron inauguradas por el alcalde de la localidad, Santos Migueláñez y el inspector de Educación de la zona, Fabián Gómez. Entre los actos hay que destacar la actuación de magia de Carlos (conocido por sus presencias en televisión), la representación de teatro guiñol a cargo del grupo "La Luna" que puso en escena la obra "Memoria de ratón", los



Una vista de Carbonero. PEÑALOSA

grupos de danzas de niñas (jotas segovianas-sevillanas y bailes modernos) y dulzainas (1º de BUP y 8º de EGB), concurso de pintura al aire libre, competiciones deportivas de alumnos y alumnas de todos los niveles educativos, lo que supuso la par-

ticipación de varios cientos de niños de 4 a 14 años.

Se clausuró la Semana con la entrega de premios y una gran chocolatada con churros en el patio del centro, con presencia de alumnos, profesores y padres.

El Ayuntamiento ha prestado para los distintos actos, el centro cultural "Los Caños" con el personal municipal necesario, han colaborado en la presencia de los espectáculos de los distintos días, además de la corporación municipal, la Diputación Provincial, el Centro de Animación Sociocultural (Servicio de Cultura de la Junta de Castilla y León), la junta directiva de la asociación y el profesorado del colegio.

En la financiación también han participado los ayuntamientos de Escarabajosa de Cabezas, Yanguas de Eresma, Carbonero de Ahusín y Roda de Eresma, que envían niños al citado centro docente mediante transporte escolar, entidades bancarias, empresas e industrias, comercios y establecimientos de Carbonero el Mayor y su entorno.

LONJA DE SEGOVIA

5 - V - 1994

PORCINO	SEMANA ANTERIOR Pesetas	SEMANA ACTUAL Pesetas	VARIACION Pesetas
CEBO SELECTO.....	154	158	+4
NORMAL.....	150	154	+4
GRASO.....	150	153	+3
CERDAS DESVIEJE.....	98-103	98-103	=
LECHONES (SELECTOS).....	250	240	-10
LECHONES (NORMAL).....	240	230	-10
TIPO CANAL II (KG./CANAL).....	201	206	+5
VACUNO			
AÑOJOS EXTRA (Kg./canal sobre matadero).....	560	555	-5
AÑOJOS PRIMERA.....	545	540	-5
AÑOJOS SEGUNDA.....	525	520	-5
VACAS EXTRA.....	430	430	=
VACAS PRIMERA.....	345	345	=
VACAS SEGUNDA.....	305	305	=
TERNERAS DE LECHE DE MENOS DE 130 KG.....	745	740	-5
TERNERAS LECHE DE MAS DE 130 KG.....	725	720	-5
TERNERAS DE PIENSO - EXTRA.....	580	580	=
TERNERAS DE PIENSO - PRIMERA.....	550	550	=
TERNEROS DE VIDA (CRUCE CHAROLES) MACHOS.....	455	450	-5
TERNEROS DE VIDA (CRUCE CHAROLES) HEMBRAS.....	400	395	-5
TERNEROS DE VIDA DEL PAIS.....	365	360	-5
OVINO			
LECHAL (10 - 12 KG.) (Kg./vivo).....	475	500	+25
LECHAL (12 - 15 KG.).....	400	425	+25
RECENTAL (15 - 22 KG.).....	350	350	=
PASCUAL (22 - 28 KG.).....	320	320	=
GRANDES (MAS DE 28 KG.).....	290	290	=
OVEJAS DESVIEJE.....	100	100	=
CEBADA			
DOS CARRERAS (Pts./Kg. en destino).....	23,00	23,50	+0,50
SEIS CARRERAS.....	22,50	23,00	+0,50

CLAVES DE FUTURO

PORCINO: Sube ligeramente el cerdo cebado, si bien, con cierto recelo debido a las escasas ventas del despiece que frenan la demanda de los mataderos. Bajan los lechones aunque frenan la fuerte caída de semanas anteriores. **VACUNO:** Poca venta en despachos y poca animación en el mercado. Bajan 5 ptas./Kg. año-

jos, terneras leche y terneros vida, repitiendo el resto. **OVINO:** Animación en el mercado de lechales, con subida de 25 ptas./Kg. y repetición del resto de las categorías. **CEREAL:** Semana de aumento del precio de la cebada, con retención en los graneros debido a las perspectivas de una escasa cosecha.

TECA

INVERSION DE FUTURO

Piensos equilibrados científicamente para lograr mejores producciones al mínimo costo.

28 AÑOS INVESTIGANDO FUTURO

Pídanos información sin compromiso:
Teléfonos (921) 43 75 61 / 43 71 75

Piensos TECA

ZAMARRAMALA (Segovia)



Lea Vd.

EL ADELANTADO

CHALET - HABITAT 46 06 25
46 06 28

LA LASTRILLA. 140 m²
Parcela 350 m². Piscina.
Preciosas vistas. Buen precio

CICLISMO.—VUELTA'94

El bejarano Laudelino Cubino no tomó la salida en Benasque

El francés Laurent Jalabert obtuvo su cuarta victoria en Zaragoza

El francés Laurent Jalabert, del equipo ONCE, se adjudicó la duodécima etapa de la XLIX edición de la Vuelta Ciclista a España, disputada ayer entre Benasque y Zaragoza con un recorrido de 226,7 kilómetros en el que invirtió un tiempo de cinco horas, 44 minutos y 39 segundos.

Zaragoza (Efe).— Jalabert batió en la recta final al holandés Jean Paul Van Poppel, del Lotus-Festina, que había atacado en el último kilómetro aprovechando un corte en el pelotón, que entró a seis segundos encabezado por el italiano Roberto Pelliconi, del Brescialat, tercer clasificado.

La jornada comenzó con la esperada noticia de la retirada de Laudelino Cubino que después de la etapa que concluyó en Cerler ocupaba la sexta posición de la clasificación general. El ciclista bejarano arrastraba desde hacía ya varias jornadas una tendinitis en la rodilla izquierda y a pesar de que su estado de forma era excelente, en la undécima etapa fue infiltrado en tres ocasiones durante la carrera.

Alvaro Pino decidió no forzarle y desde ayer, Cubino tendrá la mente puesta en el Giro de Italia, siguiente gran cita deportiva del Kelme.

Respiro

La etapa, después de las dos sesiones de alta montaña en Andorra y Cerler, sirvió para que el pelotón se tomase un respiro y como era de esperar, la general no sufrió cambios. Jalabert se apuntó su cuarta victoria en la Vuelta'94 e igualó la marca de



El cocinero Carlos Arguiñano entrega la bolsa de comida a Pedro Delgado.

TELEFOTO EFE

triumfos parciales del líder, el suizo Tony Rominger (Mapei-Clas).

Tan solo es reseñable el intento de Carmelo Miranda (Banesto), José Rodríguez (Castellblanch) y el australiano Neil Stephens (ONCE) que saltaron en el kilómetro 69 junto al francés Luc Leblanc (Lotus-Festina), que tras el alto de San Roque, de tercera categoría —único obstáculo del recorrido, en el 70—, se quedó atrás.

Con anterioridad, en el 67, Tony Rominger efectuó otra demostración de fuerza y pegó un pequeño tirón, que recibió rápida respuesta de su compatriota

Alex Zuelle (ONCE), por lo que el líder se frenó.

Y poco más hay que contar, porque a los tres aventureros, que tuvieron una diferencia máxima de 35 segundos, les pescaron diecisiete kilómetros más adelante. Los italianos Alesio Di Basco (Amore e Vita) y Mauro Radaeli (Brescialat) aprovecharon para confirmar sus lideratos en las clasificaciones menores —sprints y metas volantes, respectivamente— y con la retirada de Cubino, la sexta plaza general pasa a poder del colombiano Oliverio Rincón (ONCE).

El Jolly, que perseguía el

triumfo de Endrio Leoni, el ONCE, que tiraba para hacerle la llegada a Jalabert, y sobre todo el Lotus, que quería ganar con Van Poppel, comenzaron a incrementar el ritmo de pedaleo para preparar los metros finales.

Caída de Skibby

El danés Jesper Skibby (TVM), que en el último kilómetro rodaba con unos metros de ventaja sobre la cabeza del pelotón, se salió en la antepenúltima curva y sufrió una caída que descompensó el equilibrio del pelotón, que ya venía ligeramente cortado.

Salto de Van Poppel

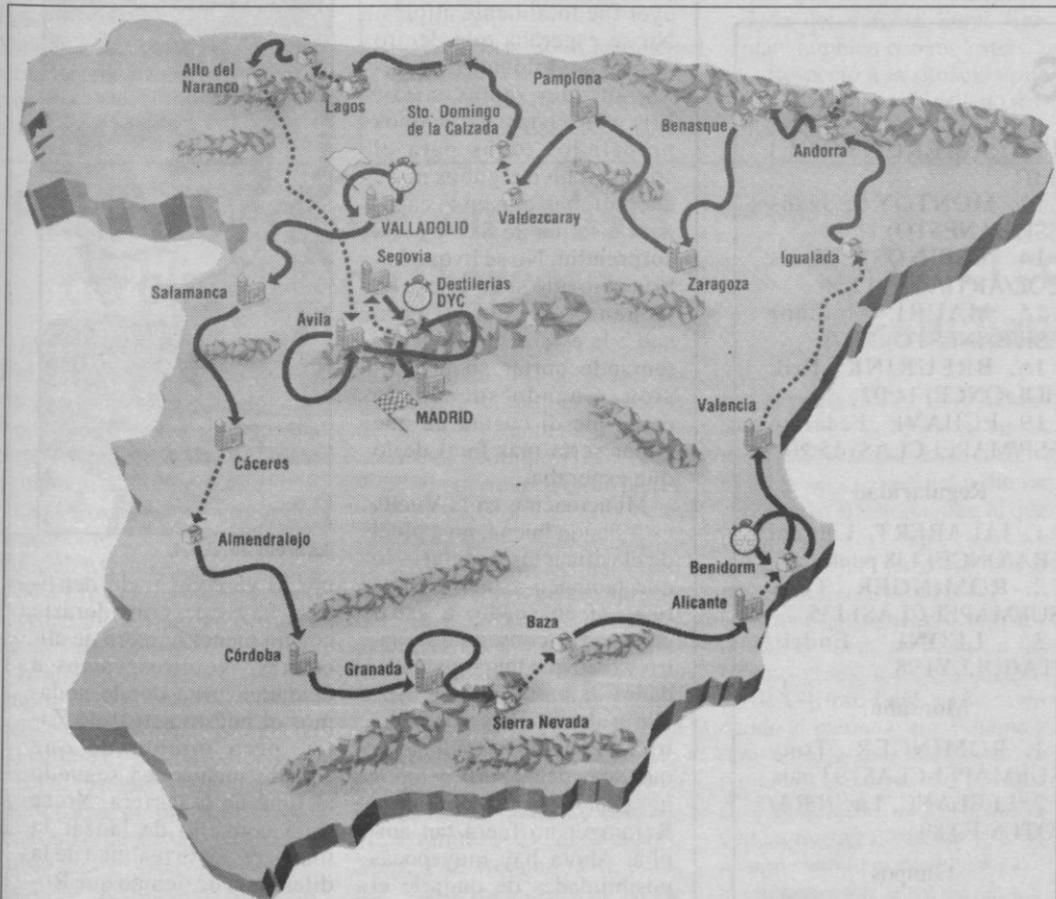
En la recta de llegada, el holandés Jean Paul Van Poppel (Lotus-Festina) saltó del pelotón y obtuvo una ventaja que surtió efecto "boomerang", ya que el holandés se confió en exceso y al final se vio superado por el corredor del equipo ONCE, Laurent Jalabert, que triunfó en la línea de meta de la ciudad que albergará la salida de la Vuelta Ciclista a España en 1995.

El recorrido de la etapa de hoy, de 201 kilómetros entre Zaragoza y Pamplona será de características similares al de ayer, es decir, llano, por lo que no es de esperar que la general sufra cambios importantes en una jornada que posiblemente se resuelva en una aceleración masiva.

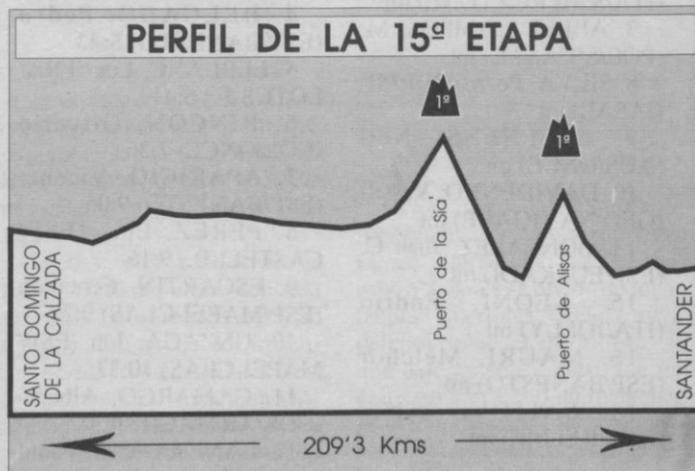
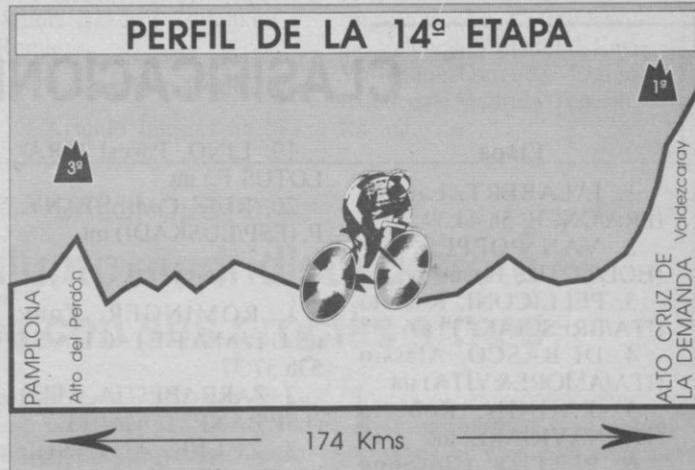
Récord hora

Por otro lado, el comité directivo de la Unión Ciclista Internacional (UCI), que se reunió ayer en Roma, anunció cambios en la reglamentación sobre el material de las bicicletas y en la posición de los ciclistas, pero apuntó en un comunicado que el récord de la hora del corredor británico Graeme Obree será homologado tras la aprobación de los comisarios.

En la reunión, la UCI acordó modificar el artículo 49, correspondiente a la comisión de material, con lo que pretende, entre otras cosas, garantizar la credibilidad del récord de la hora así como la igualdad de oportunidades.



Mapa significativo de la Vuelta'94.



CICLISMO.— VUELTA'94

Laurent Jalabert se impuso a Van Poppel en la recta de llegada

“Vine a la Vuelta con ganas de triunfos y ya tengo cuatro”

El francés Laurent Jalabert, del equipo ONCE, que ayer se adjudicó la duodécima etapa de la Vuelta Ciclista a España, disputada entre Benasque y Zaragoza, declaró tras su triunfo que había venido a la Vuelta'94 “con ganas de victorias” y que de momento ya lleva cuatro.

Zaragoza (Efe).— “Este año cambiamos la preparación, la retrasamos, y la verdad es que en lo que a mí respecta, todo ha ido bastante bien.” manifestó el velocista galo.

“La verdad es que prefiero las llegadas más rectas, con menos curvas, que la hacen peligrosa, pero hoy me ha salido bien. Al final tiraba un hombre del TVM (el danés Jesper Skibby) y se produjo un pequeño corte en el pelotón”, explicó el ciclista francés.

“Salí a por Van Poppel a bloque. Me la jugué en la última curva y le pude derrotar en la recta final, con lo que obtuve la cuarta victoria”, declaró.

“Vine a por triunfos y ya llevo cuatro, lo cual está muy bien, pero intentaré lograr más victorias y mañana [por hoy], dadas las características de la etapa, puede ser un buen día para intentarlo”, concluyó.

Induráin y Rominger

La lucha por la victoria en el Tour de Francia'94 se reducirá a un duelo entre los dos superfavoritos, el español Miguel Induráin, tres veces triunfador, y el suizo Tony Rominger, quien aún no se ha adjudicado la ronda gala, escribía ayer L'Equipe.



Jalabert, en la meta de Zaragoza.

TELEFOTO EFE

“Nadie —indica el diario deportivo parisiense—, a dos meses del Tour, puede aventurar hipótesis alguna sobre el resultado de ese duelo”.

Segundo del Tour el año pasado, y virtual vencedor de su tercera Vuelta a España consecutiva, Rominger aseguró, en declaraciones que ayer publicaba L'Equipe, que “Induráin estará en su apogeo cuando se inicie la Vuelta a Francia”.

“Incluso si no gana el Giro, el español estará presente en julio,

y mientras no se demuestre lo contrario, será el hombre al que habrá que vencer, el único obstáculo para vestirme de amarillo en los Campos Elíseos”, agrega Rominger.

Respecto a si la victoria en la edición del 94 se resumirá en un duelo entre ambos, el suizo contesta: “Sobre el papel todo lo hace pensar”, y recuerda “Induráin y yo hemos sido los dos únicos vencedores de dos grandes vueltas durante las dos últimas temporadas”.

CLASIFICACIONES

Etapa

1. JALABERT, Laurent (FRA/ONCE) 5h.44:39
2. VAN POPPEL, J-P (HOL/LOTUS-F.) mt
3. PELLICONI, Roberto (ITA/BRESCIALAT) a 6
4. DI BASCO, Alessio (ITA/AMORE&VITA) mt
5. PAGNIN, Roberto (ITA/NAVIGARE) mt
6. PETITO, Giuseppe (ITA/S.MERCATONE) mt
7. ABREU-CAMPOS, M. (POR/SICASAL) mt
8. SILVA, Pedro (POR/SICASAL) mt
9. STEPHENS, Neil (AUS/ONCE) mt
10. DAVIDENKO, Vassili (GEO/NAVIGARE) mt
13. GONZALEZ, Juan C. (ESP/EUSKADI) mt
15. LEONI, Endrio (ITA/JOLLY) mt
16. MAURI, Melchor (ESP/BANESTO) mt
18. SAITOV, Asiate (RUS/KELME) mt

19. LINO, Pascal (FRA/LOTUS-F.) mt

20. RUIZ CABESTANY, P. (ESP/EUSKADI) mt

General

1. ROMINGER, Tony (SUI/MAPEI-CLAS) 53h.37:37
2. ZARRABEITIA, Mikel (ESP/BANESTO) a 4:13
3. ZULLE, Alex (SUI/ONCE) 4:57
4. DELGADO, Pedro (ESP/BANESTO) 5:43
5. LEBLANC, Luc (FRA/LOTUS-F.) 6:41
6. RINCON, Oliverio (COL/ONCE) 7:36
7. APARICIO, Vicente (ESP/BANESTO) 9:05
8. PEREZ, Luis (ESP/CASTELLB.) 9:16
9. ESCARTIN, Fernando (ESP/MAPEI-CLAS) 9:28
10. UNZAGA, Jon (ESP/MAPEI-CLAS) 10:37
11. CAMARGO, Alberto (COL/ARTIACH) 11:02
12. LANFRANCHI, Paolo

(ITA/S.MERCATONE) 11:07

13. MONTOYA, Jesús (ESP/BANESTO) 11:14

14. ESPINOSA, Luis (COL/ARTIACH) 12:56

15. MAURI, Melchor (ESP/BANESTO) 13:07

16. BREUKINK, Erik (HOL/ONCE) 14:07

19. ECHAVE, Federico (ESP/MAPEI-CLAS) 15:20

Regularidad

1. JALABERT, Laurent (FRA/ONCE) 138 puntos

2. ROMINGER, Tony (SUI/MAPEI-CLAS) 135

3. LEONI, Endrio (ITA/JOLLY) 98

(ITA/JOLLY) 98

1. ROMINGER, Tony (SUI/MAPEI-CLAS) 93 pts

2. LEBLANC, Luc (FRA/LOTUS-F.) 89

Equipos

1. M.CLAS 161h.08:27

2. BANESTO a 36

A VUELTAS CON LA VUELTA

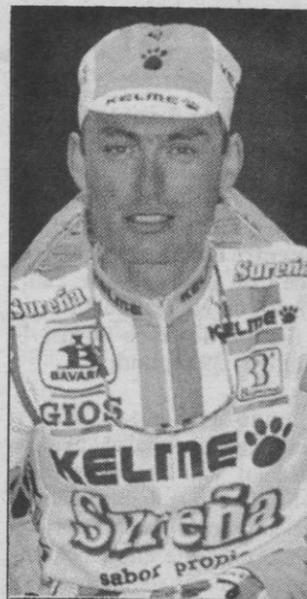
Tomando el sol a 40 por hora

JOSE M.ª MARTIN

El camino entre Benasque y Zaragoza sirvió cuando menos para que los corredores, además de disfrutar del paisaje, descansaran (léase entre comillas), del doble esfuerzo de los recorridos por las cimas de los Pirineos. La climatología, con una excelente temperatura a lo largo de las casi cinco horas de carrera, permitió a los ciclistas correr bajo una menor presión y a una media muy cercana a los 40 por hora (exactamente 39,466).

Hoy, entre Zaragoza y Pamplona, salvo que el viento sople —que sería la única dificultad—, los corredores no encontrarán dificultades orográficas, por más que se salga de las 210 metros de altitud y se llegue hasta los 450 de la capital navarra. Las cuatro cotas que hay en el camino no llegan ni a tachuelas que pudieran puntuar para el premio de la montaña que domina —eso también—, el suizo líder.

Mañana, por el contrario, sí habrá motivos para que los directores de los equipos se preocupen un poco más por lo que pueda suceder. Se disputará la 14ª etapa con 174 kilómetros entre Pamplona y el alto de la Cruz de la Demanda, en La Rioja. Final por tanto en un puerto de categoría especial, con una subida que se inicia desde los 640 metros y concluye en los 1.900. De nuevo las diferencias finales van a existir.



Laudelino Cubino.

En la Vuelta 94 se habla ya desde hace muchas etapas, que la única duda existente es por saber quiénes serán los otros dos corredores que ocupen puesto en el podium de Madrid. El dominio Rominger obliga a ser realistas. Tampoco va a dejar de ser interesante la lucha entre Zulle, “Zarra” y Delgado para ocupar esos lugares, ya que por desgracia, y en consonancia con el comentario que hacía ayer, el bejarano Laudelino Cubino hubo de marcharse de la Vuelta. Esta pierde así uno de sus animadores más caracterizados.

Por cierto, ¿ganará algún corredor español una etapa de la Vuelta 94?

LA VUELTA VISTA POR DENTRO

Por LAURENT JALABERT

La llegada de la etapa de ayer fue totalmente atípica. No se esperaba que dentro del último kilómetro pudieran suceder tantas cosas. Los velocistas estábamos preparados todos para el sprint, si bien algunos no se encontraban aún en la cabeza. La salida de Skibby nos sorprendió. No sé lo que habría ocurrido si no se cae en la penúltima curva, pero salí a la estela de Hodge intentando cortar su progresión. Cuando sucedió la caída me di cuenta de que ganar sería más fácil de lo que esperaba.

Mi actuación en la Vuelta está siendo buena, no a nivel de clasificación general —lo que tampoco estaba previsto—, sí en cuanto a ganar etapas. He conseguido cuatro y creo que tengo posibilidades de lograr alguna más. Hasta ahora la labor de nuestro equipo no se puede decir que sea mala, pero a todos nos gustaría que la ventaja de Rominger no fuera tan amplia. Ahora hay muy pocas posibilidades de quitarle el primer puesto.

La carrera en esta ocasión,



Laurent Jalabert.

por lo ya comentado del líder, hay que considerarla con un menor número de aliados. Nosotros vamos a defender hasta donde podamos el puesto actual de Zulle, pero intentando que cuando menos sea segundo al final de la carrera. No se trata con ello de lanzar la toalla, es ver la realidad de la diferencia de tiempo que Rominger lleva a sus inmediatos seguidores.

EN BREVE

FUTBOL: La Policía del Estado brasileño de Río de Janeiro tiene pistas sobre la identidad de por lo menos uno de los captores del padre del delantero del Barcelona Romario, Edevair de Souza, informaron ayer fuentes policiales.

AUTOMOVILISMO: Carlos Sainz (Subaru Impreza) se mantiene al acecho del francés Didier Auriol (Toyota Celica Turbo 4WD) tras la disputa de la segunda etapa del Rally de Córcega, y ahora se encuentra a 33 segundos de éste tras imponerse en cuatro de los siete tramos cronometrados de la jornada.

Los médicos que atendieron al piloto brasileño Ayrton Senna ratificaron ayer la hora de la muerte, las 16.40 gmt del domingo, lo que implica el rechazo de las versiones que sostienen que el corredor falleció en el circuito de Imola.

MOTOCICLISMO: El piloto valenciano Jorge Martínez "Aspar" (Yamaha) obtuvo el segundo mejor tiempo en la primera jornada de entrenamientos oficiales del Gran Premio de España de velocidad, que se disputará el mañana en el circuito andaluz de Jerez de la Frontera y ocupa un lugar en la primera línea de la formación de salida.

TENIS: La española Conchita Martínez, cabeza de serie número uno, alcanzó las semifinales de los Campeonatos de Italia al derrotar a la francesa Nathalie Tauziat (n.8), por 6-4 y 6-4 en 2 horas y 10 minutos.

El ucraniano Andrei Medvedev será el rival de Javier Sánchez Vicario en una de las semifinales del torneo de Hamburgo. Javier derrotó al holandés Jacco Eltingh, por 6-4 y 6-2. La otra semifinal la jugarán el ruso Eugeni Kafelnikov y el alemán Michael Stich.

GOLF: El español Severiano Ballesteros lidera el torneo de St. Mellion tras finalizar la segunda jornada, con 70 golpes, dos bajo par, y un total de 139, uno de ventaja sobre el escocés Gary Orr.

Ramón Mendoza, en la lista de clientes de Ibercorp

El presidente del Real Madrid, Ramón Mendoza, es uno de los 25 clientes asesorados por Ibercorp Bolsa que posee una cartera gestionada por el citado grupo con acciones de Sistemas Financieros S.A., según un documento de la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV) al que ha tenido acceso Servimedia, y que publica hoy "Diario 16".

El documento clasifica en tres grupos a esos clientes, dependiendo de la forma de gestión de sus carteras.

En el primero —en el que se encontraba el ex gobernador del Banco de España, Mariano Rubio, entre otros—, las carteras eran gestionadas directamente por el propio presidente de Ibercorp, Manuel de la Concha.

Real Madrid y Barcelona se enfrentan hoy con "aires de revancha" por parte de los madridistas, que confían en que su victoria sirva para que su máximo rival no logre su cuarto título de Liga consecutivo y la preocupación de los barcelonistas sobre el rendimiento del delantero brasileño Romario de Souza, pendiente de la resolución del secuestro de su padre.

Madrid (Efe).— Con la clasificación para la Copa de la UEFA asegurada, el Real Madrid sólo tiene un objetivo: ofrecer a su público una victoria sobre el Barcelona, que entregue al Deportivo el título en bandeja. Además, los jugadores madridistas quieren tomarse una "revancha" de la goleada (5-0) sufrida en el Camp Nou en la primera vuelta del campeonato.

"Aunque ganemos no pagaremos lo que hemos hecho sufrir a los aficionados del Real Madrid. Nuestro fracaso en la lucha por el título de Liga no se puede compensar con una victoria", manifestó ayer el entrenador madridista, Vicente Del Bosque. El técnico reconoció que habrá otras connotaciones especiales, como "fastidiar al Barcelona en su lucha por la Liga".

El Real Madrid no contará con el defensa Manuel Sanchis, con una rotura de fibras. Del Bosque no introducirá grandes variaciones en el once titular con la posible inclusión de Rafael Martín Vázquez en sustitución del croata Robert Prosinecki.

En el Barcelona, la principal preocupación es la recuperación anímica de Romario, después de que decidiese jugar el



Romario, en el entrenamiento de ayer, tras decidir jugar el encuentro.

TELEFOTO EFE

partido pese a que su padre permanece secuestrado desde el pasado lunes. En el ambiente, además, flota también la incapacidad del entrenador barcelonista, Johan Cruyff, para vencer en el Santiago Bernabéu desde que se hizo cargo del conjunto catalán.

"Nuestra papeleta es ganar y así lo intentaremos. Hay que intentar ganar ya que no sabemos lo que hará el Deportivo", manifestó ayer Cruyff. El danés Michael Laudrup, del que se asegura que ha fichado por el Real Madrid, será baja, ya que continúa lesionado, mientras que Cruyff mantiene la duda del defensa Sergi Barjuán, también con molestias.

Respecto a la situación que vive el delantero brasileño Romario de Souza, Cruyff comen-

tó que el "el equipo está muy unido a él". Esta colaboración, según el técnico barcelonista, servirá para "estar al máximo en el partido de Madrid". El vizcaíno Urío Velázquez dirigirá en choque, que comenzará a las ocho y media de la tarde (autónomas), y ha sido declarado de "máximo riesgo".

Alineaciones probables:

Real Madrid: Buyo; Chendo, Alkorta, Hierro, Luis Enrique; Michel, Milla, Martín Vázquez o Prosinecki; Butragueño y Zamorano.

Barcelona: Zubizarreta; Ferrer, Koeman, Nadal, Sergi; Guardiola, Goicoechea, Amor, Bakero; Stoichkov y Romario.

Logroñés.-Deportivo

Arsenio Iglesias ha dis-

puesto que en Las Gaunas salgan frente al Logroñés los integrantes de su equipo de gala, el titular de toda la temporada, con la excepción de Manjarín por el lesionado Claudio.

Los deportivistas confían en sus propias fuerzas para seguir con el liderato y agradecen el desplazamiento de varios millares de aficionados a Las Gaunas.

Para el Logroñés, el partido es de una enorme trascendencia para eludir la promoción.

La trigésimo séptima jornada se completará con los partidos Real Sociedad-Ath. Bilbao, Sevilla-Albacete, Sporting-Zaragoza, Celta-Osasuna, Valencia-Valladolid, Rayo Vallecano-Oviedo, Lleida-Atlético de Madrid y Tenerife-Racing.

BALONCESTO

81-74. El conjunto madridista derrotó al Estudiantes con sus propias armas

Madrid (Efe).— El Real Madrid, sin Arvydas Sabonis en los ocho últimos minutos, se adelantó en la serie semifinal y dio un serio aviso al Estudiantes, al que derrotó con sus propias armas y doblegó en la faceta que mejor practica: el cuerpo a cuerpo.

El mensaje para los colegiales quedó nitidamente claro en las últimas posesiones, que el equipo de Clifford Luyk gastó mandando el balón de una esquina a otra ante la resignación de su rival. Por una vez, el Real Madrid respondió al Estudiantes con su misma medicina y no se arrugó cuando el partido se jugó al choque y a la testiculina.

Los hombres de Miguel Angel Martín tuvieron la mejor ocasión de su historia reciente

para celebrar un triunfo de los que más gusta en ese vestuario, ya que Sabonis cometió su quinta personal con ocho minutos por jugar en el reloj y un parcial que dejaba sitio a cualquier desenlace (60-58). Sin embargo, los madridistas no se arrugaron y entraron con todas sus fuerzas a la guerra que los pivots colegiales tenían debajo de los aros, al tiempo que sus hombres exteriores daban la cara por cada balón.

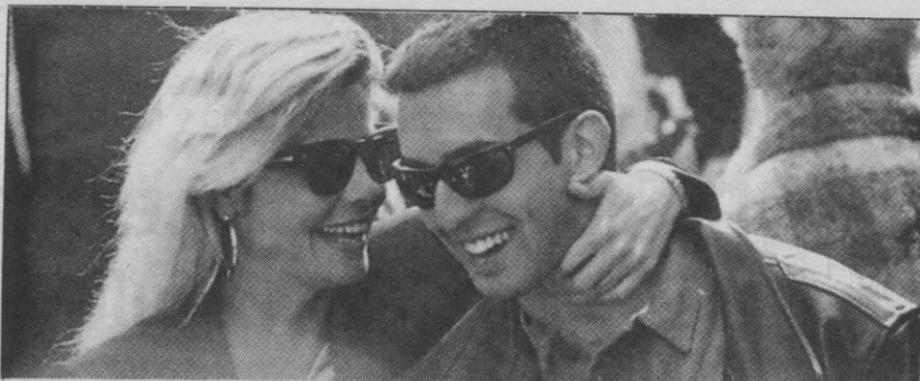
Desde la eliminación del lituano, el Estudiantes saboreó por unos momentos (67-66 m.35) el dulzor de un triunfo ante los madridistas, pero Alberto Herreros, que sufrió una viril defensa de Ismael Santos, había caído desquiciado víctima de una falta doble (m.32) que le

mandó al banco por desahogarse en un encononazo con el escolta orensano y amputó el ataque de los suyos.

Entonces, los jugadores de Luyk supieron coger los balones sueltos, los rebotes largos y, en definitiva, dominar el juego alocado que Estudiantes ha utilizado tantas y tantas veces para vencer estos duelsos.

El conjunto del Ramiro de Maeztu, además, cometió un desliz táctico impensable: una vez que echó a Sabonis se olvidó de jugar balones interiores. Orensana, cuya defensa sobre el madridista, al que dejó en seis puntos, fue un éxito, se empeñó en mantener posiciones alejadas del aro y desperdició su ventaja en el emparejamiento con Cargol.

Taquicardia



Leticia Sabater, que vive un romántico idilio con el italiano Emilio Bancalari, ha editado un libro, con métodos y fórmulas de "conquista".



El popular Pajares y su esposa Chonchi.

ARCHIVO



Existe mutuo acuerdo entre Carmen Ordóñez y su marido para su separación.

ARCHIVO

"¡Ay, Señor, Señor!"

Andrés Pajares se confiesa

Andrés, el 'cura' de esta famosa serie de Antena 3 TV, es en la vida real un feliz esposo y padre de familia, que posee un pequeño dúplex en una céntrica zona de la capital de España.

AGATHA DEL RIO

El popular actor-humorista es una persona que no ha hecho más que trabajar toda su vida. Nació en el seno de una familia muy humilde. Su padre era camarero y su madre se dedicaba a las labores de la casa.

-- Andrés, ¿eres creyente?

-- "Creo profundamente en Dios. Y el Dios en el que yo creo es un Dios que disculpa. Cuando entro en una iglesia hablo con Dios, y te puedo asegurar que estoy con tanta verdad, con tanta fe dentro que creo que poca gente la podría tener. Y rezo cada día antes de dormir. Y antes de pedirle a Dios nada, lo primero que hago es darle las gracias".

Cuando conoció a Chonchi, su mujer, empezó para Andrés una vida de felicidad. Cambió totalmente su vida, y Chonchi tuvo desde el primer momento el detalle de llamar y considerar hijo suyo al hijo mayor de Andrés, fruto de otra relación.

-- Y la vida, ¿cómo te ha tratado?

-- "Demasiado bien, aunque me ha dado también golpes muy bajos. Uno de ellos fue la muerte de la madre de mi hijo mayor, con la que no me llegué a casar porque era separada y en aquella época no había divorcio".

Ya conocemos más detalles de la separación de Carmen Ordóñez y Julián Contreras. La demanda ha sido presentada en

la localidad del último domicilio que tuvieron en España, es decir, en Alcobendas, y en ella se señala que es de mutuo acuerdo. También en el mismo Juzgado ha sido presentado el convenio regulador. El hijo del matrimonio, Julián, quedará bajo la guarda y custodia de Carmina. Julián Contreras se compromete a pagar a la esposa setenta y cinco mil pesetas mensuales para la manutención del hijo.

En cambio, no es esta la situación de Carlos Mata y su esposa Marlene Maceda, que acaban de

ser padres de su segundo hijo. Actualmente vemos a Carlos en la telenovela 'Déjate querer'.

-- ¿Contento, Carlos?

-- "Muy contento. Y mira, deberían obligarnos a todos los hombres a ver el nacimiento de nuestros hijos porque habría muchas menos mujeres maltratadas".

Leticia, muy enamorada

La popular cantante y presentadora Leticia Sabater, quien recientemente ha publicado su primer libro, con el título de 'Loco por ti: cómo hacer que los chicos se rindan a tus pies', continúa viviendo en Madrid el romántico idilio que desde hace unos días mantiene con el joven italiano Emilio Bancalari.

-- Oye Leticia, ¿qué hay que hacer para hacer sufrir a un chico?

-- "Hay muchos métodos. Desde no ponerte al teléfono

hasta bailar con otro chico, y 'tontear' con él, no hacerle caso, etcétera. Pero sin olvidar algo muy importante: nunca hay que humillar al chico que te gusta, y menos en público".

Doblemente enamorado y un hombre feliz es José Coronado... Por un lado, en el terreno sentimental, de Majos, la joven que comparte su vida desde hace tres años. Y, por otro, profesionalmente, de Juan Echanove, su compañero en 'Hermanos de leche', la serie de Antena 3 Televisión que se emite en la noche de los domingos.

-- Pepe, ¿eres tan ligón en la realidad como en la serie?

-- "Ya quisiera yo. Intento que los personajes que interpreto no tengan nada que ver conmigo, pero después siempre queda algo de ti mismo. Y, en especial, cuando se trata de una serie en la que estás trabajando todos los días con el mismo personaje y, en muchos momentos, debes improvisar".

No sabemos si Máximo Valverde improvisa, pero lo cierto es que a sus 49 años ha vuelto a la revista después de bastante tiempo alejado de este género y lo ha hecho de la mano de María José Cantudo en 'Las Leandras', que pasearán por toda España para terminar en Madrid o en Argentina, según como esté el tema de los teatros en la capital de España, donde hay pocos y cada vez se hace más difícil conseguirlos.

Prohibido fumar

Tras finalizar su último programa, 'Tal cual', que se emitía en La 2 de TVE, Angel Casas ha vuelto a TVE-1 con su nuevo programa de debate 'Los unos y los otros', que se emite desde Madrid, por lo que el popular presentador ha tenido que alquilar un apartamento en la capital. En su nueva etapa en televisión

vemos a Angel con unos kilos de más:

-- "He engordado seis kilos al dejar de fumar; el médico me prohibió el tabaco tras una aritmia cardíaca que sufrí hace unos meses. Gracias a Dios tengo superada esa dolencia, pero ahora veo las cosas de otra forma y quiero cuidarme, sobre todo por mi hija pequeña".

Uno de los concursos más populares y veteranos de Tele 5, 'Su media naranja', emitido de lunes a viernes, ha alcanzado su edición número 900, todo un récord. Jesús Puente, presentador y alma de este veterano concurso, que lleva en antena con éxito desde la fundación del canal, nos ofrece las claves del mismo:

-- "La mecánica del programa es sencilla. Se formulan preguntas a los matrimonios concursantes sobre su vida en pareja y se premia su grado de penetración. Ya hemos repartido más de trescientos sesenta y cuatro millones de pesetas y nuestra audiencia ronda los tres millones de espectadores cada día. Estamos muy contentos."

Nació en Algeciras hace veintinueve años. Está casado y tiene una hija chiquitita de dos años. Estamos hablando de Tony Kamo, y es el hipnotizador del programa de Raffaella Carrá.

-- Tony, ¿no hay truco en esc de la hipnosis?

-- "Mira, todos sabemos que en todas las profesiones hay personas que son un fraude. Yo puedo demostrar que lo que hago es de buena fe, que no engaño a nadie. Lo de la hipnosis hay que aclarar que depende de los estados de las personas, y dependiendo de la persona se consigue más o menos poder sobre esa persona. La persona que cae en estado de hipnosis siempre es consciente de todo lo que ocurre".



"Hermanos de leche": Echanove y Coronado.

ARCHIVO

Sábado

7

mayo

CALENDARIO

PARA MAÑANA
Van: 128 días, faltan 237.
Sol: De 7,7 a 21,16.
PARA EL LUNES
Van: 129 días, faltan 236.
Sol: 7,5 a 21,18.
Duración media del día, 12 h.
40m. y de la noche, 11h. 20 m.

SANTORAL

Mañana: Ntr. Sra. de los Desamparados, Víctor, Acacio.
Lunes: Geroncio, Prisco, Tomás.

FARMACIA DE GUARDIA

Hoy: López Duque, Cronista Lecea, 6. Junto Plaza Mayor.
Mañana: Rodríguez del Fresno, Avda. Marqués de Lozoya. La Albuera.

ADEMAS

Solicitudes para el curso 1994/1995

La Dirección Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia (MEC) recuerda a todos los alumnos que acceden por primera vez, en el próximo curso 1994-1995 a centros sostenidos con fondos públicos para cursar Educación Infantil, Primaria, Secundaria Obligatoria, Bachillerato, ciclos formativos de grado medio de Formación Profesional y aquellos alumnos que quieran cambiar de centro que el próximo día 9 de mayo finaliza el plazo de presentación de solicitudes. Las solicitudes deberán presentarse en el centro en el que se solicita o en la Dirección Provincial del Ministerio de Educación.

Ejercicios de tiro

Ejercicios de tiro en el campo de Matabueyes.

Tiro con armas portátiles: Centro de Mantenimiento de Sistemas Acorazados nº 2: Los días 9 y 23, de 8,00 a 14,00 horas. Unidad Móvil de Mantenimiento de Sistemas Acorazados nº 2: El día 17, de 8,00 a 14,00 horas. Jefatura Logística Territorial: El día 10, de 8,00 a 14,00 horas. Guardia Civil: Los días, 11, 19 y 30, de 8,00 a 14,00 horas. Policía Nacional: Los días 16 y 27, de 8,00 a 14,00 horas.

Tiro con "Dynamit Nobel": Academia de Artillería: Los días 25 y 26, de 8,00 a 14,00 horas y de 15,00 a 18,00 horas.

Rastreo y destrucción de proyectiles: Academia de Artillería: Los días 12 y 20, de 8,00 a 14,00 horas.

TERMOMETRO



FUENTE: INSTITUTO NACIONAL DE METEOROLOGIA



PROVINCIAS	TEM. MAX. Tarde de ayer	TEM. MIN. Madr. de hoy	PL./M ²
Avila	21,4	4,2	
Burgos	19,5	2,0	
León	22,2	6,4	
Palencia	20,6	5,9	
Salamanca	23,6	6,5	
Segovia	21,6	9,6	
Soria	21,8	5,0	
Valladolid	22,9	6,6	
Zamora	23,6	8,0	

TEMPERATURAS SIN CAMBIOS

Hoy, en el noroeste, poco nuboso o despejado aumentando a nuboso a última hora del día; en el resto, poco nuboso o despejado con formación de nubosidad de evolución diurna y posibilidad de alguna tormenta aislada en los sistemas Central e Ibérico a última hora de la tarde; temperaturas diurnas en ligero a moderado ascenso, con máximas entre 23 y 28 grados; vientos de dirección variable, flojos.
Mañana, nuboso con chubascos ocasionalmente tormentosos que pueden ser localmente moderados; temperaturas en moderado descenso por el oeste y ligero en el resto, con mínimas para la próxima madrugada entre 2 y 7 grados; vientos de componente norte, flojos a moderados.

AGENDA SOCIAL Y CULTURAL

EXPOSICIONES

SEGOVIA

Torreón de Lozoya (Obra Cultural Caja Segovia)

— Pintura. David Jones. Caja Segovia y British Council. Hasta el 15 de mayo.
— Escultura. José Luiz Coomonte. Exposición itinerante. Hasta el 29 de mayo.

La Casa del Siglo XV

— Pintura. Alfredo Alcaín. Hasta el 30 de mayo.

Colegio de Arquitectos

— Esculturas. Ana Jiménez. Hasta el día 13 de mayo.

Cervecería Santana

— Oleos. José García Duque. Hasta el 13 de mayo

SAN ILDEFONSO

Real Fábrica de Cristales (Fundación CNV)

— Exposiciones permanentes: "Cristal de La Granja", siglo XVIII y XIX. "Vidrio Europeo", siglo XVI-XIX. "Tecnología del vidrio". "Vidrio artístico contemporáneo". "Teatro catóptrico esférico" Horario de visitas: de 11,00 a 19,00 horas ininterrumpidamente. Lunes y martes, las salas permanecerán cerradas. — Exposición temporal: Ana Thiel. Escultura en vidrio. Hasta el 29 de mayo. "Venecia Cristal". Hasta el 2 de octubre.

MOZONCILLO

Centro Cultural

— "El agua: ¡Apréciala en lo que vale!". Junta de Castilla y León y Caja Segovia. Hasta mañana

SANTA MARIA LA REAL DE NIEVA

Centro Familiar Caja Segovia

— Pintura. Pilar Coomonte. Exposición itinerante. Hasta mañana.

AVISOS

Cortes de tráfico

Hoy a partir de las 16,00 horas se ejecutarán obras de pavimentación en la glorieta de confluencia de las avenidas Juan Carlos I y José Antonio, por parte del Ministerio de Obras Públicas y Transportes. Como consecuencia de las mismas, se producirán cortes parciales en el tráfico que acceda a la glorieta, permitiéndose en todo caso el paso alternativo.

Conservatorio de Música

Del 10 al 31 de mayo queda abierto el plazo para reserva de plaza para alumnos oficiales y solicitud de ingreso para alumnos nuevos.

Militar de empleo

El Ministerio de Defensa publica en el Boletín Oficial Estado número 94 con fecha 20 de abril de 1994 la convocatoria para el acceso a militar de empleo y tropa profesional. La convocatoria para fuerzas profesio-

nales está dirigida a hombres y mujeres entre 18 y 25 años y hay más de 10.000 plazas en más de 100 especialidades. Para más información dirigirse a la Dirección General del Servicio Militar de Segovia, Centro de Reclutamiento, Puente de Sancti Spiritus, teléfono 43 07 76 o al teléfono 91 55 66 600 de Madrid.

Contratación en el MEC

La Dirección Provincial del MEC comunica que tiene prevista la contratación de los trabajos de redacción de los proyectos siguientes:

— Ampliación del centro de I.F.P. "Jaime Gil de Biedma" de Nava de la Asunción.

— Instalación de cuarto de calderas en el centro de educación especial "Nuestra Señora de la Esperanza" de Segovia.

— Construcción de dos unidades de Educación Infantil en el colegio público de Villaverde de Iscar.

Los pliegos de cláusulas administrativas particulares, prescripciones técnicas y presupuesto, podrán examinarse en la Unidad de Contratación de la Dirección Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, calle José Zorrilla, 38, finalizando el plazo de presentación de ofertas el próximo día 16 de mayo a las 14,00 horas.

CONVOCATORIAS

Charla-coloquio

Mañana, a las 20,30 horas, en la sala de la Chimenea del Casino de la Unión, charla-coloquio sobre "Viaje al país de Israel" a cargo de Angel García Rivilla. La charla está ilustrada con diapositivas. Entrada libre.

RECOMENDAMOS

TEATRO

Teatro Juan Bravo: Hoy y mañana, a las 20,30 horas, puesta en escena de la obra teatral "El acero de Madrid", de Lope de Vega, a cargo de la compañía "Micomición, S.C."

I.B. Andrés Laguna: Hoy sábado, representación de la obra "Los árboles mueren de pie", de Alejandro Casona, por el grupo "Ame" de Valladolid. Esta representación corresponde a la XVII Muestra de Teatro. A las 19,30 horas.

Gasóleos
AVA, S.A.
SERVICIO 24 HORAS
Incluso domingos y festivos
Teléfonos: 44 22 86
42 74 99
42 04 47

Bono Loto

Viernes, 6

1	3	13	27
34	Com. 31 Rein. 5	40	

Miércoles, 4

28	31	36	44	47	49	Com. 21 Rein. 2
----	----	----	----	----	----	--------------------

Martes, 3

17	27	31	34	48	49	Com. 5 Rein. 9
----	----	----	----	----	----	-------------------

Lunes, 2

1	19	20	23	33	35	Com. 11 Rein. 5
---	----	----	----	----	----	--------------------

lotería primitiva

Jueves, 5

6	21	25	27	35	40	Com. 22 Rein. 5
---	----	----	----	----	----	--------------------

Sábado, 30

6	9	12	18	21	40	Com. 22 Rein. 6
---	---	----	----	----	----	--------------------

ONCE

Viernes, 6

42.219

Serie 042

Jueves, 5	Miércoles, 4
56.122	80.572
Martes, 3	Lunes, 2
10.858	27.523

Anuncios en
EL ADELANTADOSan Agustín, 3
Teléfono. 437261TARIFA OFICIAL
INSERCIÓNES
DE 9 A 14 HORASOFERTAS EMPLEO
COMERCIALES
INMOBILIARIASRepresenta
en Madrid

ACCION IP

ALQUILERES ▼

SE ALQUILA apartamento. C/ Arias Dávila (junto plaza San Martín). 2 dormitorios, exterior. 69.000. Teléfono 431300.

SE ALQUILA apartamento, calle Real. 2 dormitorios, Estreno. Exterior. 65.000. Telf. 431300.

BARES de piscina y tenis en "Urbanización Las Praderas", San Rafael, se ofrecen en arrendamiento. Interesados llamar teléfonos 91/5182597 ó 171632.

SE ALQUILA apartamento, dos dormitorios y patio. Zona Acueducto. Teléfono: 424941.

ENSEÑANZAS ▼

PROXIMO comienzo 2º curso gestión oficinas bancarias. Subvencionado Junta Castilla-León y Fondo Social Europeo. Perspectivas de trabajo. Información y matriculación. Academia Studio-21. Gascos, 9. Teléfono 434010.

TRABAJO ▼

SE NECESITA camarero para restaurante en Avila; imprescindible experiencia en restaurante y sabiendo tomar comandas. SE NECESITA ayudante de cocina para restaurante en Avila. Interesados llamar teléfono: 420074 de 5 a 6 tarde.

SE NECESITA limpiadora. Razón Mesón de Cándido. Tef.: 428103.

SE NECESITA señora responsable fija para atender matrimonio mayor. Teléfono: 430129.

EMPRESA constructora necesita gruista. Teléfono 921/182337.

INMOBILIARIAS ▼

43.59.50 ☎ 43.54.61



EZEQUIEL GONZALEZ, 6

AMBITO. Vende piso en El Carmen 96 m. 3 dormitorios, 2 baños, terraza, calefacción central. Sólo 12.500.000.

AMBITO. Vende chalet adosado en Torrecaballeros. 2 plazas garaje, chimenea francesa, terraza, jardín. 13.500.000.

AMBITO. Vende pisos en construcción. 2, 3, 4 dormitorios. Santa Eulalia.

AMBITO. Vende 2 últimos apartamentos en San Marcos.

AMBITO. Alquila apartamento rehabilitado. C/ Real, cocina amueblada. Todo exterior.

AMBITO. Alquila apartamento en edificio singular. Junto iglesia San Martín.

FOTOGRAFIA ▼

400 pesetas revelado, 30 pesetas cada copia. Precio total. Papel Kodak. Ruffer. Juan Bravo, 30.

GANADOS ▼

VENDO chotos limosín, sementales, con carta. Teléfonos 107338-107346.

VENTAS ▼

FINCA de 23.000 m², situada en Carraescalejo, junto al camino.

FINCA de 14.000 m², en Ctra. de Fuentes a la ermita, próxima a Ctra. de Valladolid.

FINCA de 4.000 m², situada a la derecha de la Ctra. Carbonero a Segovia.

FINCA de 1.750 m², situada en el Camino de los Tejares. Información: 91/4334748.

VENDO piso. Ramón y Cajal, grande, dúplex. 47.000.000. Teléfono 428299.

Vendo plazas de garajeBarrio El Carmen
12.398 pts./mes.

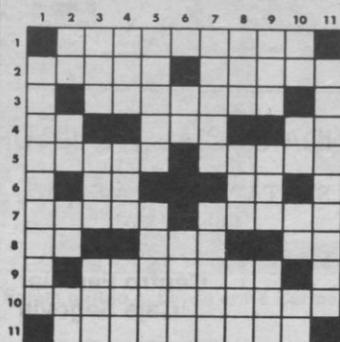
Teléfono: 430512 (horas 9 a 2,30)

MASTINES y Montañas del Pirineo, excelentes guardianes, gran pedigree. Envíos a examen sin compromiso. Teléfono 976/568726.

VENDO cosechadora John Deere-965. Teléfono 427736.

HUSKY, hembras pedigree. 35.000 pts. Teléfono: 550221.

VENDO Tarjeta Transportes Nacional. Tel.: 921-520754.

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.— 1: Cada uno de los dos huesos anchos, casi planos, de forma triangular, que forma la parte posterior del hombro y con el cual se articula el húmero (Pl.). 2: Ojo simple de los insectos. Fuerza de voluntad. 3: Nombre dado en Roma al dios griego. Cronos. 4: Artículo. Periodo de tiempo. Antigua lengua de Provenza. 5: Planta acuática ninfácea (Pl.). Al revés, árbol tiliáceo (Pl.). 6: Carta de la baraja. Río español que desemboca en el mar Cantábrico. 7: De fuego o

VERTICALES.— 1: Conjunto de doctrinas y prácticas misteriosas, espirituales y hasta mágicas, que pretenden conocer, explicar y someter al dominio humano los más misteriosos fenómenos de la vida material y psíquica. 2: Antigua lengua de Provenza. Negación. Nombre de consonante. Pronombre personal. 3: Periodo de tiempo. Apócope de tanto. Al revés, prefijo que significa nueva. 4: Onda. Se atreva. Deseo ardiente. 5: Pueblo de Santander. Delator. 6: Antigua ciudad sumeria.

Al revés, repetido y familiar, madre. 7: Adverbio de lugar. Escoge. 8: Toma. Al revés, iglesia catedralicia. Nivel. 9: Animal plantigrado. Sobrino de Abraham. Nombre árabe. 10: Voz para detener a las caballerías. Escuché. Partícula inseparable privativa o negativa. Vocal repetida. 11: Serenata de carácter sentimental (Pl.).

SOLUCION

HORIZONTALES.— 1: Omofonías. 2: Ocelo. Tesón. 3: Saturno. 4: Un. Era. Oc. 5: Los. 6: As. Eo. 7: Ignea. Estar. 8: Se. Cal. NN. 9: Asumi- ra. 10: Ojes. Galas. 11: Indone- VERTICALES.— 1: Ocultis- mo. 2: Oc. No. Ge. Tl. 3: Mes. Tan. aen. 4: Ola. Ose. Sed. 5: Poles. Acuso. 6: Ur. aM. 7: Airas. Elige. 8: Ten. oes. Ras. 9: Oso. Lot. Alt. 10: So. Of. An. AA. 11: Nocturnos.

CENTRO DE ESTUDIOS PIRAMIDE
CONDE SEPULVEDA, 31
Teléfono 44 15 66

Próxima convocatoria
1.500 Plazas Correos
1.000 Plazas Agentes Judiciales

ADQUIERE TUS TEXTOS EN:

diagonal
Teléfono 43 26 08
CONDE SEPULVEDA, 1

!!!PISOS!!!
CALLE RIAZA
(Junto Vía Roma)

— 2, 3 y 4 dormitorios.
— Planta normal y dúplex.
— Amplias terrazas. Vistas. Garajes.

LAS MEJORES CALIDADES Y A LOS MEJORES PRECIOS

● FACILIDADES DE PAGO ●

PROMOCIONES EN EXCLUSIVA

HABITAT
Dr. Castelo, nº 2 Telf. 46 06 25 - 28

M.I. Ayuntamiento de El Espinar
ANUNCIO**CONCURSO PARA EL ARRENDAMIENTO DEL LOCAL DE LA PLAZA DE LA CONSTITUCION**

Aprobado el Pliego de Condiciones que ha de regir el Concurso para arrendamiento del Local municipal de la Plaza de la Constitución.

Se anuncia de plazo de licitación conforme a las siguientes condiciones:

Duración de la explotación: Será por una anualidad**Ofertas:** Quienes deseen tomar a su cargo la explotación, una vez ingresada fianza provisional por importe de NUEVE MIL DOSCIENTAS PESETAS, podrán formular propuestas con arreglo al modelo del pliego de condiciones, determinando la cantidad que ofrece por la explotación, partiendo de la base de CUATROCIENTAS SESENTA MIL (460.000) pesetas.**Presentación:** Diez días hábiles a partir de la publicación de este anuncio en "El Adelantado de Segovia" y hasta las catorce horas en la Secretaría municipal.**Apertura y Adjudicación:** La apertura de pliegos se efectuará por la Mesa que a tal efecto se constituya el día siguiente hábil una vez que finalice el plazo de presentación de pliegos a las catorce horas, en caso de ser sábado se pasará al lunes siguiente, no habiendo adjudicación.

La adjudicación se realizará por la Comisión Municipal de Gobierno.

Condiciones: Se estará a lo señalado en el Pliego de condiciones jurídicas y económico-administrativas que rigen el concurso.El Espinar, 2 de Mayo de 1994
EL ALCALDE D. Jesús Olmos Pascual**JESUS DEL SER Y CIA, S.A.**Fábrica de Tarimas
Melix nuevo - Melix viejo
Roble Americano - Iroko
Vigas de Melix Viejo
Venta Almacenes y Colocadores
Polígono Industrial El Cerro
Teléfono 921/ 42 90 40**DUMPERS USADOS**

Varios modelos y precios

NUÑEZ 422063/430900

CONDUCTOR

● Respete los pasos de cebra y las señales de los semáforos.

Es un consejo de
EL ADELANTADO DE SEGOVIA**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**
DECIA HACE 50 AÑOS

UNA SUSTANCIA PARA CONSERVAR INDEFINIDAMENTE LOS FRUTOS DE LA TIERRA

Valladolid.— Una sustancia para conservar por tiempo indefinido los frutos de la tierra, ha descubierto el catedrático de Química de esta Univesidad, don Teófilo Gaspar Arenal. Los ensayos que durante largo tiempo viene realizando este ilustre profesor, han dado plenos resultados, pudiendo considerarse que con este invento científico se abren grandes perspectivas para la economía nacional. Este invento cambiará totalmente la faz del campo y de la ganadería. La sustancia es de un coste muy económico, ya que puede calcularse en diez pesetas por tonelada.

El señor Arenal ha ofrecido al Estado español desinteresadamente este invento para su explotación.



Antena 3 Televisión



- 15.00.- TELEDIARIO 1
- 15.27.- EL TIEMPO
- 15.30.- VUELTA CICLISTA A ESPAÑA
Décimotercera etapa
- 17.00.- CORAZON, CORAZON
- 17.45.- TENDIDO CERO
- 20.15.- LA VUELTA DE LA FAMA
- 21.00.- TELEDIARIO 2
- 20.22.- EL TIEMPO
- 21.55.- INFORME SEMANAL
- 22.20.- ESPECIAL CINE
"Loca academia de policía V"
- 00.50.- ESPECIAL CINE II
"Complot para matar a Hitler"
- 01.50.- NOTICIAS
- 01.55.- DUDAS RAZONABLES
- 02.45.- CINE DE MEDIANOCHE I
"En la cumbre"

Mañana

- 08.00.- ¡DOMINGO FIESTA!
- 10.40.- CINE PARA TODOS
"Rosa de cimarrón"
- 12.00.- EL DIA DEL SEÑOR
- 13.00.- PUEBLO DE DIOS
- 13.30.- EL GRAN CIRCO DE TVE
- 15.00.- TELEDIARIO 1
- 15.27.- EL TIEMPO
- 15.30.- VUELTA CICLISTA A ESPAÑA 1994
- 17.00.- CINE DE ORO
"Escrito sobre el viento"
- 19.00.- VALOR Y CORAJE
- 20.15.- LA VUELTA DE LA FAMA
- 21.00.- TELEDIARIO 2
- 21.27.- EL TIEMPO
- 21.30.- LA PELICULA DE LA SEMANA
"Grita libertad"
- 00.30.- ESTUDIO ESTADIO
- 01.45.- PROS Y CONTRAS
- 02.40.- NOTICIAS
- 02.45.- TENSION EN LA NOCHE
- 03.05.- DESPEDIDA Y CIERRE

- 15.00.- NOTICIAS
- 15.30.- SUPERCINE DEL SABADO:
"Defensa en juego"
- 17.30.- CINE: "Indiscreta"
- 19.15.- PICKET FENCES
- 20.15.- CINE: "Es peligroso casarse a los sesenta"
- 22.00.- EL GRAN JUEGO DE LA OCA
- 01.00.- CINE DE MADRUGADA:
"Hermanas, hermanas"
- 03.00.- TELEVENTA
- 04.30.- CINE DE MADRUGADA:
"Sábado, domingo y viernes"

Mañana

- 07.15.- MI BELLA GENIO
- 07.45.- TRAS 3 TRIS,
FIN DE SEMANA
- 11.30.- EL GRAN JUEGO DE LA OCA
- 14.00.- UN MUNDO DIFERENTE
- 14.30.- EL PRINCIPE DE BEL AIR
- 15.00.- NOTICIAS
- 15.30.- SUPERCINE DEL DOMINGO
"Ghoullies III: el orgullo de la Universidad"
- 17.30.- CINE: "Falso romance"
- 18.30.- CABALLOS: CARRERA
DE LA QUINIELA HIPICA
- 19.30.- DIAGNOSTICO ASESINATO
- 20.30.- LA LEY DE BURKE
- 21.30.- HERMANOS DE LECHE
- 22.30.- LO QUE NECESITAS ES AMOR
- 00.30.- CINE:
"Dulce pájaro de juventud"
- 02.30.- CINE DE MADRUGADA:
"El prisionero de la Segunda Avenida"
- 04.00.- TELEVENTA
- 05.30.- CINE DE MADRUGADA:
"La ciudad frente a mí"

- 15.00.- BOXEO:
Lewis vs Jackson
- 16.00.- FUTBOL: LIGA INGLESA
- 17.55.- CINE: "Playboys"
- 19.35.- DIBUJOS ANIMADOS:
Taz-mania.
- 20.00.- AVANCE. REDACCION
- 20.05.- 24 HORAS
- 21.00.- LO + PLUS
- 21.28.- INFORMACION
METEOROLOGICA
- 21.30.- REDACCION. NOTICIAS
- 21.57.- PRIMER PLANO
- 22.00.- ESTRENO CANAL +:
"Warlock, apocalipsis final"
- 23.38.- CINE: "Arma letal 3"
- 01.31.- DOCUMENTAL:
NUEVA YORK,
SUPERMERCADO DEL SEXO
- 02.46.- BOXEO: CUATRO
TITULOS DEL MUNDO
- 07.20.- DOCUMENTAL:
SEXO Y PUBLICIDAD

Mañana

- 08.15.- DEL 40 AL 1
- 09.10.- DIBUJOS ANIMADOS:
Tiranosaurus rex.
- 09.35.- SERIE:
Los chicos del mañana.
- 10.00.- CINE: "Jugando en los campos del Señor"
- 13.00.- EL GRAN MUSICAL
- 14.00.- REDACCION. NOTICIAS
- 14.05.- TELESERIE: Barra libre.
- 15.00.- NATIONAL GEOGRAPHIC
EN CANAL +:
El reino perdido de los mayas
- 15.53.- CINE: "La fuerza de la ilusión"
- 17.42.- DOCUMENTAL:
TRUCOS DE CINE
ILUSIONES OPTICAS
- 18.10.- PREVIO FUTBOL
- 19.00.- FUTBOL: LIGA ESPAÑOLA
Logroñés - Real Club Deportivo
- 21.28.- INFORMACION
METEOROLOGICA
- 21.30.- REDACCION. NOTICIAS
- 21.57.- PRIMER PLANO
- 22.00.- ESTRENO CANAL +: "El lenguaje
perdido de las grúas"
- 23.30.- EL TERCER TIEMPO
- 00.00.- BOXEO
- 01.00.- CINE: "El sótano del miedo"
- 02.42.- CIERRE



TELEMADRID

- 15.00.- ELENA Y SUS CHICOS
- 15.30.- CINE: UNA DE AVENTURAS
"Los piratas del hielo"
- 17.15.- ESPECIAL V CENTENARIO
- 17.30.- LA LIGA: FUTBOL
Español-Real Madrid
- 19.00.- LA LIGA: FUTBOL
- 19.50.- TELENOTICIAS
- 20.30.- FUTBOL
Real Madrid-Barcelona
- 23.00.- DE SIETE EN SIETE
- 23.30.- CINE DE NOCHE
- 00.00.- CINE
"En bandeja de plata"
- 02.10.- CINE:
SALA DE MADRUGADA
"Pesadillas"
- 03.45.- INFORMACION CULTURAL

Mañana

- 07.00.- INFORMACION CULTURAL
DE LA CAM
- 08.00.- CINE MATINAL
- 09.45.- DIBUJOS ANIMADOS
- 10.30.- RIFI RAFE
- 13.00.- 101 ESCAÑOS
- 13.30.- SENTIDOS PARA
LA SUPERVIVENCIA
- 14.30.- TELENOTICIAS
- 14.55.- EL TIEMPO
- 15.00.- EL GRAN SCOTT
- 15.30.- CINE: UNA DE AVENTURAS
- 17.30.- INSIGNIAS ROTAS
- 19.30.- EL FRIQUI
- 23.30.- LUNA DE MIEL
- 01.30.- CINE: SALA DE MADRUGADA
- 03.00.- INFORMACION CULTURAL DE LA
COMUNIDAD DE MADRID

PEQUEÑA PANTALLA

FANTASTICA

WARLOCK, APOCALIPSIS FINAL ★ (CANAL+ 22,00).— El poderoso brujo Warlock vuelve de nuevo para llevar a cabo un diabólico ritual, mediante el cual pretende liberar al mismísimo Satán de los con-

fines del infierno. Sólo dos jóvenes amantes y los habitantes de una pequeña ciudad, descendientes de un antiguo clan de druidas, tienen los poderes necesarios para impedir que consiga su siniestro propósito.

DRAMA

CUANDO MUEREN LAS LEYENDAS (LA 2. 22,20).— Un muchacho de raza india, llamado Tom, ha

sido criado en una reserva para los hombres de raza blanca, con vistas a que aprenda nuevas fórmulas de vida.

DRAMA

MAÑANA SERA TARDE ★★ (LA 2. 01.05).— Mirella y Franco son dos compañeros de colegio que viven en el mismo edificio. Ella está enamorada de Fran-

co, pero el muchacho no se ha fijado en ella, embelesado por otra vecina ya adulta que, naturalmente, no le hace el menor caso. pero Franco no ceja en su empeño.

DRAMA

EN LA CUMBRE ★ (TVE-1. 02,45).— George, un agente de policía negro, atraviesa malos momentos cuando su madre muere. Su

vida le parece gris y prefiere refugiarse en sus sueños. Pero cada día debe enfrentarse a su imposibilidad de ascender a sargento y a su esposa.

DRAMA

SIN REMISION ★★★ (LA 2. 02,55).— Marie Ellen es una joven de diecinueve años, una chica de clase media, que se convierte en el número 93.850 de una prisión del Estado, acusada de complicidad en

un homicidio. Durante el reconocimiento médico al que son sometidas las nuevas reclusas, Marie se entera de que va a tener un niño de su marido, muerto durante un atraco que ambos cometieron.

★★★★ Excepcional. ★★★ Muy buena. ★★ Buena. ★ Pasable.



22.30.- SERVICIO
SEGOTEX

Mañana

- 19.00.- DIBUJOS ANIMADOS
- 19.30.- ANIMALES DE COMPAÑIA
- 20.00.- NUESTRA SEMANA
- 20.30.- TUTTI FRUTTI
- 21.30.- PELICULA
- 23.00.- SERVICIO SEGOTEX

CARTELERA

MULTICINES MIRO

SALA 1

A las 5,00, 7,30 y 10,30:

"EL JARDIN SECRETO"

SONIDO DOLBY STEREO

SALA 2

A las 6,15 y 9,45:

"LA LISTA DE SCHINDLER"

SONIDO DOLBY STEREO

SALA 3

A las 5,00, 7,30 y 10,30:

"EL HOMBRE SIN ROSTRO"

SONIDO DOLBY STEREO

SALA ZULOAGA

A las 5,15, 7,45 y 10,45:

"Todos los hombres sois iguales"

SONIDO DOLBY STEREO

ADVERTENCIA

EL ADELANTADO no se responsabiliza de los continuos cambios de programación que, a última hora, introducen las diferentes cadenas de televisión.



- 15.30.- CINE
"Otra historia de amor"
- 17.10.- ASI SE HIZO
- 17.30.- CERCA DE TI
- 18.30.- BALONCESTO
Barcelona-7 Up Joventut
- 20.00.- JUZGADO DE GUARDIA
- 20.30.- TAL CUAL
- 21.55.- SUPERAGENTE 86
- 22.20.- CINE PARAISO
"Cuando mueren las leyendas"
- 00.10.- LLAMADAS A MEDIANOCHE
- 01.05.- CINE CLUB. GRANDES INTERPRETES I: VITTORIO DE SICA
"Mañana será tarde"
- 02.55.- CINE CLUB. GRANDES INTERPRETES II: ELEANOR PARKER
"Sin remisión"
- 04.30.- CINE CLUB. GRANDES INTERPRETES III: MARY PICKFORD
"El pequeño Lord Fautleroy"
- 06.20.- DESPEDIDA Y CIERRE

Mañana

- 08.00.- THAT'S ENGLISH
- 08.45.- TIEMPO DE CREER
- 09.00.- DIAS DE CINE
- 09.30.- ASI SE HIZO...
- 10.00.- LOS PRIMEROS
- 11.30.- ESPECIAL ELVIS COSTELO
- 12.00.- EL MEJOR DEPORTE
MOTOCICLISMO: Campeonato del Mundo de velocidad. Gran Premio de España (Circuito de Jerez)
- NBA - ACCION
- MONOMARCAS
- MOUNTAIN BIKE: Open de España
- 15.30.- CINE "Amor o dinero"
- 17.00.- ESTRENOS TV
"Sólo los buenos mueren jóvenes"
- 18.35.- BALONCESTO
Liga ACB. Semifinales
- 20.00.- JUZGADO DE GUARDIA
- 20.00.- MURPHY BROWN
- 21.00.- ESPAÑA... Y A POR TODAS
- 21.30.- LINEA 900
- 22.00.- UTOPIA
- 22.30.- TIEMPO DE CONFLICTOS
- 23.30.- ALUCINE
"La sangre de los dioses"
- 01.00.- CINE CLUB
GENTE DE EUROPA
"Melancolía"
- 02.30.- DESPEDIDA Y CIERRE

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

CLAVE PARA EL DESARROLLO EMBRIONARIO

Un nuevo gen, bautizado como "Slug" y considerado de crucial importancia para el desarrollo embrionario ha sido descubierto por la investigadora del departamento de Neurobiología del Instituto Ramón y Cajal del Consejo Superior de Investigaciones Científicas (CSIC), Angela Nieto. El hallazgo del gen "Slug" se ha realizado en colaboración con el Instituto de Investigaciones Médicas de Londres. Las investigaciones de Nieto se han realizado sobre varios genes embrionarios de pollo, que han sido aislados, y cuya estructura indica que dan lugar a proteínas que regulan la expresión de otros genes, informó el CSIC.

SOLO UNO DE CADA DIEZ

Sólo uno de cada diez menores rusos está completamente sano, según cálculos de los especialistas, que constatan un permanente deterioro de la salud en la Rusia postsoviética. Según un informe sobre Rusia que se presentará en la Conferencia Internacional de la Mujer del año próximo en Pekín, entre el 15 y el 20% de los niños de preescolar rusos padecen enfermedades crónicas. La mayoría de las enfermedades son respiratorias, del sistema digestivo o nerviosas.

MISCELANEA

Máximo exponente de la nueva escuela de Derecho Mercantil español

Aurelio Menéndez, premio Príncipe de Asturias de Ciencias Sociales

El jurista asturiano Aurelio Menéndez Menéndez, considerado una de los máximos exponentes de la nueva escuela de Derecho Mercantil español, fue galardonado ayer en Oviedo con el premio Príncipe de Asturias de Ciencias Sociales 1994 que le otorgó un jurado presidido por Manuel Fraga Iribarne.

Oviedo (Efe).— La candidatura de Menéndez, nacido en Gijón en 1927, fue presentada por el rector de la Universidad Complutense de Madrid, Gustavo Villapalos y apoyada por ministro de Justicia e Interior, Juan Alberto Belloch. El jurado acordó por unanimidad conceder este galardón al jurista gijonés por su "extraordinaria" personalidad universitaria y su "condición indiscutible de maestro del Derecho Mercantil y de la Economía".

Aurelio Menéndez, en declaraciones a Efe, manifestó que esta distinción supone para él "un premio de cierre a una labor de toda la vida dedicada al derecho y a la enseñanza". Destacó, además, que era de gran importancia para él el haber sido elegido tras una votación unánime, y "consideró que uno nunca merece un premio de este nivel, y el hecho de que haya sido por unanimidad es muy satisfactorio ya que se trataba de un jurado muy variado y de gran autoridad. Esto multiplica mi satisfacción y alegría, ya que han sido muy generosos conmigo".

El acta del jurado subraya



Aurelio Menéndez Menéndez.

TELEFOTO EFE

también que, con su labor, "ha continuado la alta tradición de la moderna escuela española de Derecho Mercantil" y valora "su generosa y fructífera labor de servicio público". El jurado incluyó en el acta del premio una mención a Fernando Sáinz de Bujanda, "creador de la moderna escuela española de Derecho Financiero", que llegó a la última ronda de votaciones junto a Aurelio Menéndez.

Además de Fraga y entre otros, formaron parte del jurado Eduardo García de Enterría y Juan Velarde Fuertes, los ex mi-

nistros Iñigo Cavero y Jaime García Añoveros, y el ex presidente del Congreso Gregorio Peces-Barba.

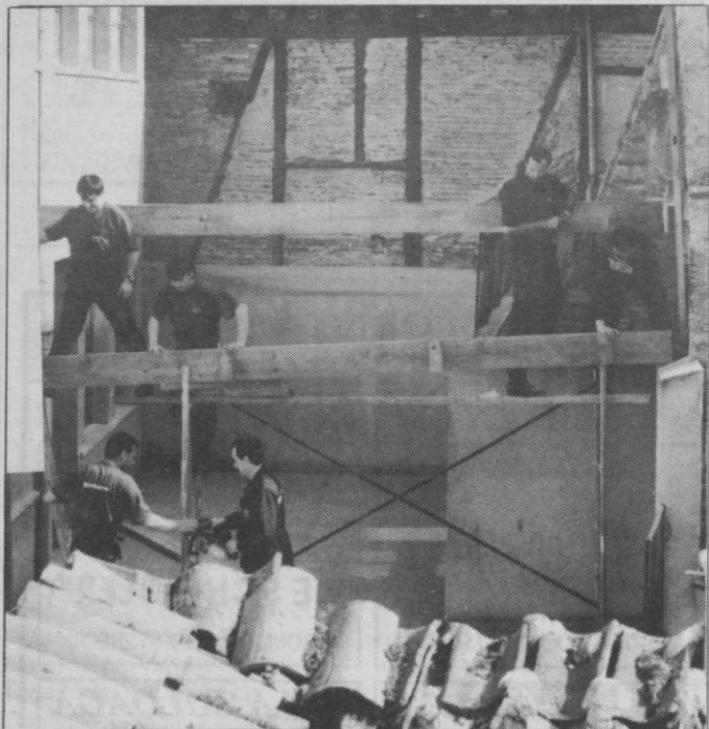
El presidente de la Xunta dijo, tras leer el acta del jurado, que el galardonado "ha participado en numerosas empresas como son la creación de la Facultad de Derecho de la Universidad Autónoma de Madrid", y destacó que "fue un gran ministro de Educación". Por su parte, el economista Juan Velarde Fuertes resaltó que Aurelio Menéndez "ha sido y continúa siendo un ejemplar servidor público".

BURBUJAS

● Una ternera, que deambulaba suelta por el casco urbano de Córdoba, fue atropellada por una máquina de tren cuando era perseguida por la Policía Local a lo largo de más de seis kilómetros. La ternera fue localizada por un empleado de limpieza y saneamiento en las cercanías del Gobierno Civil, por lo que avisó a la Policía Local, cuyos agentes acudieron al lugar para retirar al animal. Tras reiterados intentos para capturar a la ternera, la res, a través de buena parte del centro de Córdoba, llegó hasta las instalaciones ferroviarias, que recorrió en su práctica totalidad —más de cuatro kilómetros— por el trazado urbano, hasta que, a la altura de la fábrica de cementos Asland, fue atropellada por una máquina de tren que circulaba en aquel momento.

● Un nuevo y "revolucionario" medicamento para conseguir la erección en personas que sufren problemas de impotencia sexual, disfunción que afecta a un millón y medio de varones españoles, se comercializará en pocos meses en España. Así se puso de manifiesto en el V Simposium Internacional de Andrología, celebrado en Palma de Mallorca y considerado de interés sanitario por el Ministerio de Sanidad, en el que han participado destacados profesionales de la medicina de Europa y América, quienes expusieron los últimos avances en diagnóstico y tratamiento de la impotencia sexual masculina.

VISTO Y NO VISTO



APUNTALA, QUE ALGO QUEDA.— Aunque muchas veces hemos hablado del estado del patrimonio histórico de la ciudad, las soluciones para su conservación vienen por la vía del apuntalamiento. Este es el caso del edificio situado tras el colegio "Domingo de Soto" que amenazaba con caer sobre los niños debido a su ruinoso estado. Seguro que no será la última vez...— (Foto: Peñalosa).

MADRIGAL



¡CONCHA!
¡CONCHITA!
¡AL FIN SOLOS!

MADRIGAL



VILLA DE CUELLAR

La estructura será construida por debajo del Puente Segoviano para evitar el actual trazado

La variante de la CL-601 salvará el río Cega por medio de un puente de 90 metros

La mayor estructura de todas las que van a ser construidas a lo largo de la variante de la carretera CL-601 a su paso por Cuéllar es el puente sobre el río Cega, cuya longitud alcanzará los 90 metros con una altura máxima central de 18. Esta estructura será construida aguas abajo del Puente Segoviano con el fin de evitar las peligrosas curvas del actual trazado y convertir el paso sobre el río prácticamente en su recta.

S. GUIJARRO

Las obras de construcción de la variante de Cuéllar fueron iniciadas a principios del mes de abril por la Unión Temporal de Empresas (Fomento de Construcciones y Contrata SA y Fomento de Construcciones y Contratas-Construcción). Estas obras tienen un plazo de ejecución de dos años y un presupuesto de 1.370 millones de pesetas con cargo a la Consejería de Fomento de la Junta de Castilla y León.

A lo largo del nuevo trazado serán construidos seis puentes, cinco de ellos sobre carreteras, siendo el más espectacular el que se levantará sobre el cauce del río Cega. Este gran puente es el primero que va a ser construido y puede estar finalizado a últimos del mes de agosto.

Los trabajos en la zona donde se construirá se iniciaron hace varias semanas con la tala de pinos y chopos de la ribera del río, primeras explanadas y apertura de un camino de servicio que llega al fondo del valle. Este camino, construido en la ribera sur, se utilizará como acceso a la zona donde se asentará una de las zapatas de los grandes pilares del puente, quedando poste-



S. GUIJARRO

Las obras de construcción del puente sobre el Cega prodrían estar finalizadas a últimos del mes de agosto.

riormente como vía de acceso a las fincas.

Al otro lado de la ribera se construirá otro camino similar bajo uno de los vanos del puente, con el mismo fin y destino que el anterior.

El nuevo puente estará construido por tres vanos de 29 metros de largo cada uno con un ligero trazado curvo cuyo radio es de 1.600 metros. Este trazado ligeramente curvo es una característica que los técnicos de la empresa constructora considera digno de destacar por requerir un diseño y soluciones técnicas poco habituales en la construcción de puentes.

La plataforma estará sustentada por dos grandes pilares de hormigón armado y dos estribos. Los pilares, de forma circular y un diámetro de 1,80 metros, se-

rán levantados en ambos márgenes del cauce del río y formarán el vano central del puente cuya altura máxima será de 18 metros.

Los estribos se construirán uno a cada lado de la puerta alta de la ribera y servirán como soporte a los tramos laterales del puente que salvará la depresión del río Cega.

Vigas de 28 toneladas

Para la construcción de la plataforma se utilizarán grandes vigas de hormigón armado de metro y medio de alto y un peso aproximado de 28 toneladas cada pieza. Estas vigas irán colocadas seis en cada vano con una separación entre ellas de 2,60 metros.

Sobre estas vigas se colocarán losas prefabricadas de hormi-

gón, una armadura de acero y posteriormente una capa de hormigón. Sobre esta superficie irá el pavimento final de la nueva carretera.

La anchura total de la plataforma será de doce metros y sobre ella se habilitarán dos carriles de tres metros y medio y dos arcenes de 2,5 metros de ancho cada uno. El puente será rematado lateralmente con sendas barandillas de hormigón de 110 centímetros de altura.

Además de los caminos bajo los vanos laterales del puente, que sustituirán a los actuales afectados por las obras, se construirán otros caminos de servicio y dos pasos transversales para la reposición de riegos. El presupuesto de estas obras se acerca a los 400 millones de pesetas.

Cinco puentes más para accesos secundarios

S.G.

La construcción de la variante de la CL-601 a su paso por Cuéllar supone la construcción de otros cinco puentes para que, en unos casos, pase la nueva vía y, en otros casos, pasen carreteras secundarias sobre la variante.

En la carretera de Valladolid se construirá un enlace entre la variante y la C-112 (carretera de Iscar). Este cruce entre las vías se resolverá mediante un paso superior de la C-112 sobre la nueva carretera.

Los cruces de la variante con las carreteras de El Hénar y Bahabón se solucionarán con el paso de ambas sobre la nueva carretera a través de puentes de tres vanos cada uno.

Las otras dos estructuras serán construidas sobre las carreteras de Peñafiel y Cantalejo en sus cruces con la nueva carretera. En ambos casos la variante pasará sobre estas vías a través de puentes de hormigón de tres vanos. Los enlaces con estas carreteras serán similares, con diferentes salidas y entradas en forma de trébol de cuatro hojas.

La variante de Cuéllar está siendo construida por la zona noreste de la población, entre los puntos kilométricos 47,300 y 52,800 de la CL-601. Entre este punto y la antigua factoría Alena, algo más de dos kilómetros, y se construirá el puente sobre el río Cega. En total se actuará sobre una longitud de 9.537 metros.

Las tejas de San Andrés se levantan con el viento

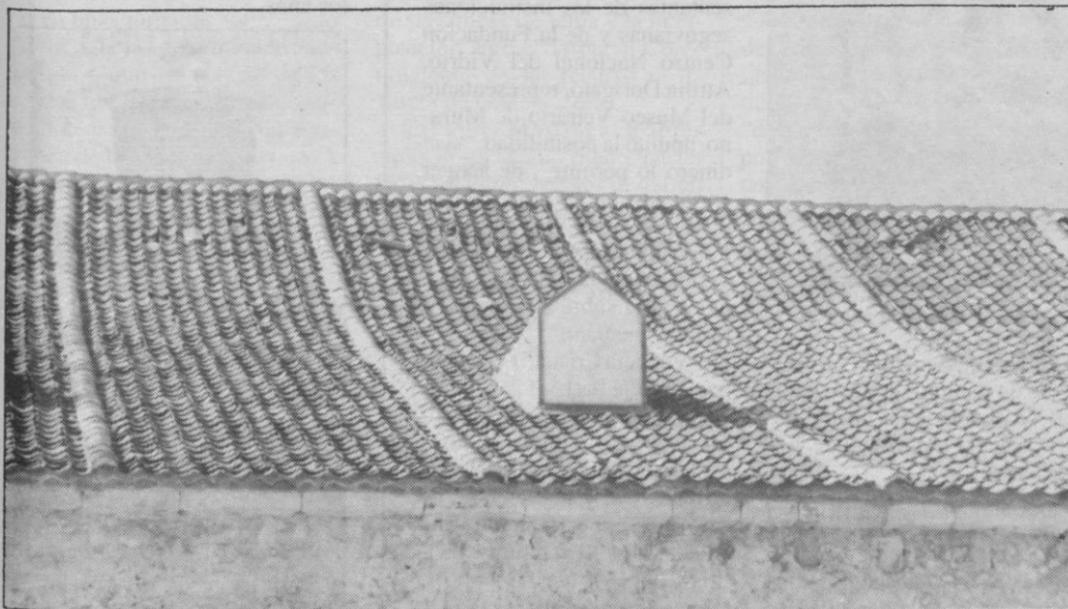
S.G.

San Andrés es una iglesia cuellarana del siglo XIII declarada monumento nacional y considerada como uno de los mejores ejemplos de arquitectura religiosa mudéjar de Castilla y León. Desde 1990 la Junta ha invertido más de 70 millones en una restauración, no carente de polémica, realizada en dos fases y que ha afectado a las fachadas, interior y cubiertas de las naves y torre.

Sin embargo, cuando todavía el templo no ha sido abierto al culto, la cubierta de las naves plantea serios problemas por el levantamiento de las tejas, al pa-

recer a causa del viento. Este desperfecto se origina principalmente en el paño norte del tejado y ha tenido que ser corregido ya en varias ocasiones por los sacerdotes de la parroquia.

Como puede apreciarse en la fotografía, las tejas se han vuelto a levantar en varias zonas del tejado. La causa de este problema parece estar en la mala colocación de las tejas o su insuficiente sujeción con el mortero empleado. Las dos fases de restauración fueron realizadas por la empresa Trycsa bajo la dirección del arquitecto Pedro Feduchi.



Vista del tejado de la iglesia mudéjar de San Andrés.

S. GUIJARRO

FUENTEPELAYO

La asociación de jubilados celebró su tradicional fiesta

JESUS OLMOS

Esta asociación con una antigüedad ya de 70 años, sigue como en sus inicios celebrando su fiesta el día 1º de mayo, San José Artesano.

Ahora ya con 300 socios conmemora la misma con el interés, tradición y entusiasmo que el momento requiere.

Así el día anterior y el propio 1º de mayo hasta las 11 de la mañana, los miembros de la junta directiva preparan personalmente y con el mayor celo, las viandas adecuadas para el refresco, vino español o guateque con que se obsequiará a todos los socios y a sus esposas.

Al toque de misa, que será a las 13 horas y previo a la misma, se concentran los miembros de la junta directiva a la puerta del local social, plaza del Salvador, 8, junto con el Sr. alcalde, especialmente invitado, y todos juntos en comitiva, amenizada la marcha por los pasacalles de la dulzaina y tamboril, a la iglesia de Santa María a la celebración de la santa misa, por las intenciones de la asociación, con asistencia masiva de afiliados y pueblo en general y en la cual el celebrante hace hincapié, en la homilía, de la exaltación del trabajo especialmente.

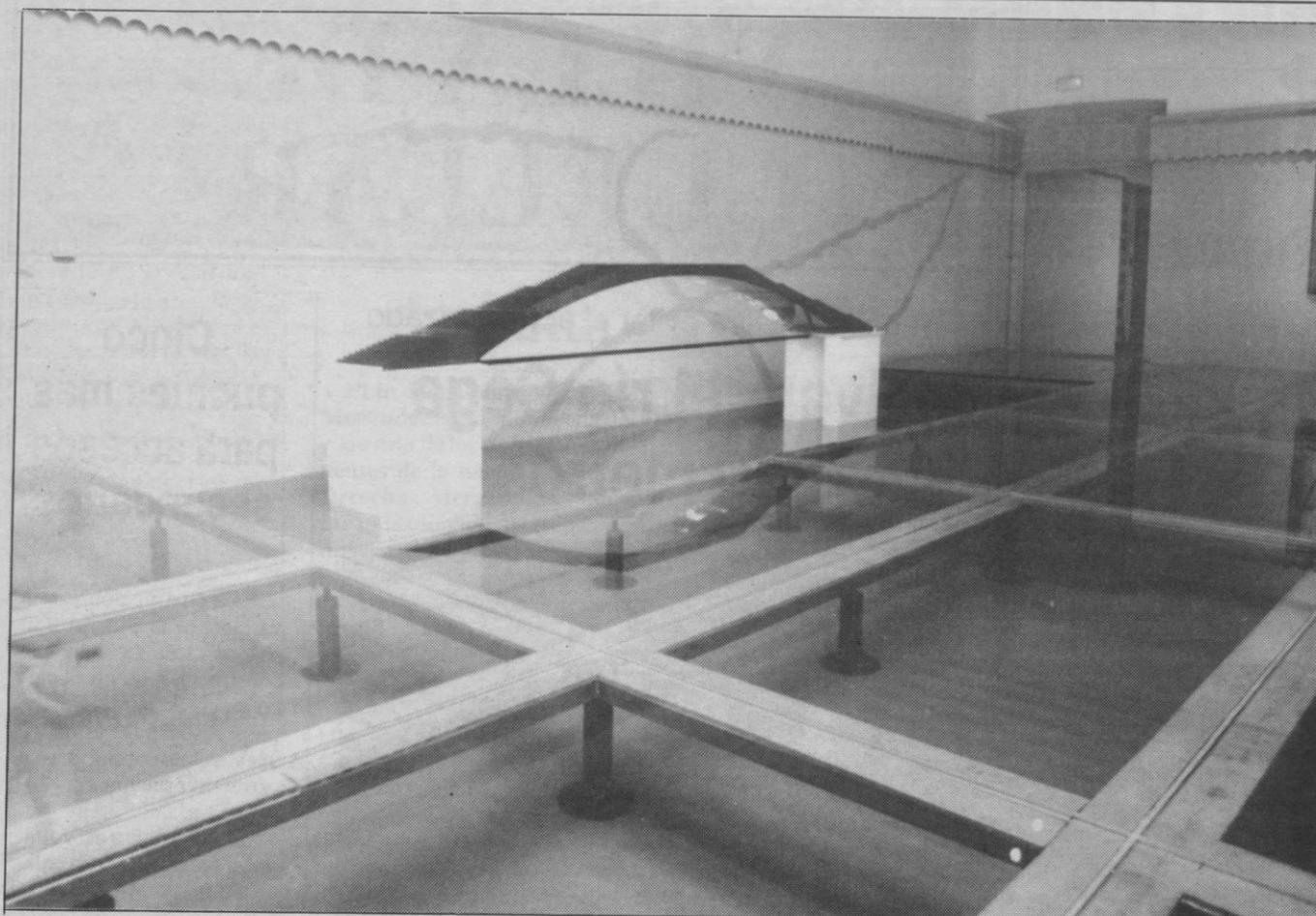
Acabado el acto religioso, se vuelve al punto de partida, con todos los socios y esposas, amenizado el camino igualmente con pasodobles de los instrumentos tradicionales e instalados ya en los salones del centro a degustar los alimentos preparados como obsequio a los socios e invitados, previa bendición de los mismos y rezó por los difuntos de la asociación por nuestro cura párroco, Angel-Miguel Alonso Arranz.

Al final baile de jotas para los aficionados y voluntarios, terminando así los actos, no habiendo tenido otros, como orquestas, campeonatos, por eso de la crisis económica que circula por ahí, pero, eso sí, haciendo patente en los habidos, la sociabilidad, tradición cristiana y fomento de unión, como demuestra el que ha obtenido esta entidad a través de los años.



Villa de Fuentepeelayo.

ARCHIVO



El puente de la Academia de Venecia, obra de Luciano Vistosi, realizada toda ella en vidrio, está valorada en 46 millones de pesetas.

La sala de Raspamento acoge 131 piezas históricas procedentes del Museo de Murano

“Venecia Cristal”: vidrio, agua y arte, por encima de todo, en la Real Fábrica

Vidrio, agua y arte, por encima de todo, serían tres calificativos, de los muchos que se pueden utilizar, para describir la exposición que desde ayer acoge la sala de Raspamento de la Real

Fábrica de Cristales de La Granja de San Ildefonso. “Venecia Cristal” muestra un total de 131 piezas de vidrio históricas, procedentes del Museo de Murano, en Venecia, a través de las

que se puede contemplar las innovaciones de los maestros vidrieros venecianos desde el siglo XV a mediados del siglo XX: filigranas, “lattimos” o grabados a punta de diamante.

CONSUELO HERRERO

Un total de 131 piezas de vidrio histórico, procedentes del Museo de Murano se muestran desde ayer en la sala de Raspamento de la Real Fábrica de Cristales, bajo el título “Venecia Cristal”, organizada por la Fundación Centro Nacional del Vidrio (CNV) en colaboración con el Museo Vetrario de Murano.

La sala de Raspamento ha sido convertida, para la ocasión, en una pequeña Venecia, con su canales y agua incluidos. La muestra ocupa una superficie de 1.000 metros. Los visitantes pensarán que andan sobre el agua cuando entren en la sala, ya que en los accesos a la nave central se ha instalado un suelo realizado con cristal, por Cristalera Española, bajo el cual discurre el agua de color verdoso. Ya en la nave central, el transparente camino ha sido sustituido por madera, facilitada por Icona, formando canales y puentes. Para proteger el verdadero suelo, a medio metro de altura del que se pisa, se han instalado, como medida de seguridad, 750 metros de encofrado y un aislante que se utiliza habitualmente para piscinas.

Una vez habituados al decorado, los visitantes se deslumbrarán con la belleza de las 131 piezas expuestas, que están valoradas en 226 millones de pesetas. Una de las piezas de más



Lámpara de diez brazos de vidrio incoloro con flores de color.

valor económico es la que representa el puente de la Academia de Venecia, de su proyecto de la ciudad de cristal, realizada por el escultor en vidrio, Luciano Vistosi, y que alcanza la cifra de 46 millones.

Esta pieza única, tiene cuatro metros de longitud y metro y medio de altura, y fue creado

como maqueta para el proyecto de un puente a tamaño natural realizado en vidrio, que cruzaría el Gran Canal de Venecia.

Refinamiento

Del total de las piezas, cuatro de ellas son espejos y dos lámparas y en todas ellas se

puede apreciar la exquisitez y refinamiento de los vidrieros venecianos y muranos, que desde que comenzaron a trabajar el vidrio en el siglo X siempre buscaron nuevas formas, nuevas materias, lo que provocó que en toda Europa se intentara imitar sus producciones.

Botellas, tazas o frascas de vidrio “lattimo” (o lo que es lo mismo vidrio que parece porcelana), cestas, cuencos o ampollas decoradas a filigrana, o platos de vidrio a mosaico formados por teselas de color, son algunas de las obras que se pueden ver.

En el acto de inauguración, al que asistieron representantes de las instituciones segovianas y de la Fundación Centro Nacional del Vidrio, Attilia Dorigato, representante del Museo Vetrario de Murano, apuntó la posibilidad, “si el dinero lo permite”, de acoger en su institución una exposición sobre el vidrio de La Granja. Dorigato, ofrecía, previamente a la inauguración, una charla sobre el vidrio histórico veneciano.

“Venecia Cristal” permanecerá abierta hasta el 2 de octubre, de lunes a viernes, en horario ininterrumpido. Junto a esta muestra, puede visitarse en el CNV, y hasta el 29 de mayo la exposición de Ana Thiel, sobre “Escultura en vidrio”, además de las exposiciones permanentes.

Juan José Lucas afirmó que es imposible hablar de política sin hablar de ecología

Llorente augura el "futuro fracaso" del Parque Nacional de Picos de Europa

El director general del Medio Natural de la Junta, Pedro Llorente, auguró el "futuro fracaso" del Parque Nacional de Picos de Europa ante el proceso elegido por la Administración central para declarar el espacio protegido, "porque no se puede hacer un parque y luego estudiar sus características".

Valladolid. (Ical).— Pedro Llorente, que participó en una de las mesas redondas organizadas por el PP sobre problemática medioambiental en Castilla y León, afirmó que la declaración de un parque como el de Picos de Europa necesita una primera base fundamental como es el contacto humano con los auténticos conocedores de la zona a proteger. En segundo lugar, según explicó Llorente, hay que analizar sin prisas cómo se pueden ordenar los recursos, en un trabajo pluridisciplinar

La tercera premisa para que la declaración sea correcta es lograr que con ella se abran nuevas posibilidades de desarrollo económico. "Hay que crear riqueza —dijo—, no fomentar las subvenciones eternamente".

En esta jornada se han debatido asuntos como el saneamiento de aguas residuales, tratamiento y gestión de residuos o reforestación y lucha contra la erosión. En materia de residuos los expertos pidieron a la Junta la redacción de un Plan Regional de Gestión que contemple todo tipo de desechos, así como la reducción en origen de los residuos,



Pedro Llorente, director general de Medio Natural.

PENALOSA

su recuperación, reciclaje y eliminación.

Acerca del saneamiento de aguas residuales, uno de los apartados más destacados se refirió al borrador del Plan de Gestión de Residuos Ganaderos elaborados por Medio Ambiente, que fundamenta el tratamiento de los vertidos en su reutilización en el sector agrario, mediante una transferencia a los suelos de la carga orgánica generada en un sistema de compostaje, centros de gestión y bolsas de abonos naturales.

El coste previsto para la ubicación de 50 centros de gestión será de unos 30.000 millones

de pesetas; la mejora de las instalaciones en las 137.000 explotaciones de la región tendrá un coste de 200.000 millones; y el transporte, explotación y mantenimiento de las bases de residuos supondrá un gasto anual de 4.500 millones.

Política ecológica

Por su parte, el presidente de la Junta, Juan José Lucas, afirmó durante la clausura de las jornadas organizada por el Grupo Parlamentario Popular en las Cortes regionales que "es imposible hablar de política sin hablar de ecología, pues el medio ambiente, en combinación con otros elementos

como comunicaciones u ofertas culturales, se convierte en factor dinamizador del desarrollo local y regional, en la medida en que atrae inversiones".

Lucas dijo además que es necesario "orientar ecológicamente el desarrollo industrial como elemento principal del desarrollo económico y base firme de nuestra política de promoción regional, pues el cumplimiento de la normativa ambiental representa un valor efectivo de calidad y por tanto de competitividad".

Lucas anunció en este contexto la necesidad de rediseñar el Plan Regional de Tratamiento de Residuos, dotando a los municipios de infraestructuras modernas, mejora de calidad de las aguas, asegurar la protección de las tierras agrícolas y forestales, prevención en la gestión de residuos industriales, plan de gestión de residuos ganaderos, etcétera.

El titular del Ejecutivo destacó por último que el problema ambiental "no conoce dimensiones administrativas o territoriales, de ahí que nuestra región deba exigir y practicar la solidaridad interterritorial, que hay que pedir al Gobierno cuando tome decisiones sobre declaración de espacios naturales o sobre el emplazamiento de determinadas plantas de tratamiento".

Entre las conclusiones expuestas al concluir la jornada destaca la petición a la Junta de redactar un Plan Forestal Regional integrador, con vistas al próximo siglo, así como gestionar el uso del agua.

Bécker, satisfecho ante el consenso alcanzado sobre la Ley de Cajas

Valladolid. (Ical).—El consejero de Economía de la Junta, Fernando Bécker, ha manifestado su satisfacción por el consenso alcanzado entre el PP y el PSOE sobre el proyecto de reforma de la Ley de Cajas de la Comunidad.

"La propuesta del Gobierno regional se ha impuesto de forma racional, aunque lógicamente hemos cedido en alguna de las posiciones socialistas para conseguir ese consenso", añadió Bécker.

"Entendemos que el Gobierno regional ha conseguido llevar adelante esa reforma con los criterios y los principios que la inspiraron desde el inicio, con el fin de dar mayor participación en los órganos de las cajas a los impositores, ayuntamientos y entidades de interés general. Al mismo tiempo se confirma con este proyecto de consenso la profesionalización de las cajas y la eliminación de una serie de distorsiones que venían afectando al buen funcionamiento de las entidades", según declaraciones del responsable de Economía del Ejecutivo regional.

Fernando Bécker señaló que los ayuntamientos no se van a ver perjudicados porque la variación de los porcentajes de representación de los distintos grupos en los órganos de gestión va a significar pequeñas modificaciones.

"Las diferencias son muy pequeñas en lo que se refiere al proyecto inicial del PP, que además es muy distinto del que se había presentado anteriormente y que luego se retiró. Eso da fiel reflejo de que la reforma era la adecuada y debemos estar todos muy satisfechos".

El consejo sobre el proyecto de reforma de la Ley de Cajas descarta la creación de la figura de la presidencia ejecutiva, con la que el PP pretendía aportar un mayor grado de profesionalización a las entidades.

El consenso

El consenso alcanzado deja la representación de los grupos en los órganos de gobierno de las cajas de la siguiente manera:

— Impositores 35-40 por ciento. El proyecto que presentó la Junta en diciembre del 93 fijaba una banda del 25-35 por ciento. — Corporaciones locales 25-35 por ciento. El proyecto anterior había reducido la representación hasta un 15-20 por ciento. — Entidades fundadoras 5-10 por ciento. La reforma del PP fijaba un 10-20 por ciento. — Empleados 5-15 por ciento. La propuesta del PP reducía el porcentaje al 5-10 por ciento. — Entidades de interés general 5-15 por ciento. El proyecto de Bécker elevaba ese porcentaje hasta un 15-20 por ciento.

Las Cortes de Castilla y León dispondrán de un 15 por ciento, manteniéndose el porcentaje inicial del proyecto de Bécker.

Martínez Robles afirma que los fondos reservados exigen un "control especial"

Valladolid. (Ical).—El secretario de Estado de Hacienda, Enrique Martínez Robles, manifestó en Valladolid, donde participó en unas jornadas sobre gasto público de las comunidades autónomas, que "el control de los fondos reservados no ha sido suficiente y que ha fallado la confianza de los gestores públicos".

Martínez Robles señaló que los fondos reservados exigen "un control especial" y que por su propio carácter de reservados hay que restringir su ámbito y el de las personas que deben conocerlos.

El secretario de Estado de Hacienda indicó que una vez que se estabilice la situación política mejorarán los mercados financieros.

Sobre la cesión del 15 por ciento del IRPF Martínez Robles señaló que antes de verano habrá una reunión del Consejo de Política Fiscal y Financiera para tratar su aplicación en las comunidades autónomas que aún no

han aprobado la cesión, como es el caso de Castilla y León.

"La última actuación ha sido la construcción de una comisión mixta sobre este tema y la interposición ante el Tribunal Constitucional de un recurso de la Xunta de Galicia", dijo.

Enrique Martínez Robles anunció un nuevo plan cuatrienal 94-97 para reducir el déficit público y cumplir las condiciones de integración en la UE.

Las Jornadas sobre Intervención y Control del Gasto Público en las Comunidades Autónomas comenzaron el pasado miércoles con la participación de interventores y profesionales de la intervención pública de las 17 comunidades autónomas.

Además, a la clausura asistieron el consejero de Economía y Hacienda, Fernando Bécker; la interventora general de la Administración del Estado, Purificación Esteso, y el consejero del Tribunal de Cuentas Ramón Muñoz.

Aranguren pide a los intelectuales cercanos al PSOE que "se marchen de ese partido"

Salamanca. (Ical).— El filósofo José Luis López Aranguren ha pedido en Salamanca a los intelectuales que todavía siguen sintonizando con las posturas del PSOE que "no se queden callados" y "se marchen de ese partido". Además, declaró sentirse "defraudado y engañado" por la política trazada por los socialistas, "con los que me ilusioné en 1982".

Aranguren realizó estas declaraciones en la Universidad de la capital charra, donde participó en un curso dedicado a conmemorar los ochenta años de "Vieja y Nueva Política", una de las obras claves del pensamiento de José Ortega y Gasset.

El filósofo reconoció que puso "muchas ilusiones con el triunfo de este partido", pero que actualmente censura la actitud socialista y la "situación desastrosa" en la que se encuentra España "ante la ola de corrupción e inestabilidad política que atraviesa".

El conocido profesor apeló a la figura de Ortega y Gasset como senda a seguir por la clase política actual y considera acertadas y vigentes muchas de sus tesis, reflejadas en esta obra.

Al referirse al estado moral de España, José Luis Aranguren indicó que "hacen falta nuevos ideales, que precisamente es lo que ha faltado en los últimos años en España a nuestros políticos" y reivindicó la moral y la ética como valores a impulsar en el futuro.

Por último, el profesor Aranguren declaró sentirse satisfecho con que en la España actual se use la palabra insumisión, ya que esta idea "me recuerda mi estancia en California en 1968 cuando mantenía mi postura contraria al general Franco y ensalzaba la capacidad reivindicativa de la juventud ante los problemas de la sociedad", concluyó.

El ex magistrado expresa que su abandono se relaciona con "el clima de corrupción"

Baltasar Garzón dimite al no conseguir un nuevo "ascenso" en Interior

Baltasar Garzón presentó ayer su dimisión "con carácter irrevocable" como delegado del Gobierno para el Plan Nacional sobre Drogas, según anunció en una nota pública, en la que no hace referencia a si conservará o renunciará a su escaño de diputado independiente dentro del Grupo Socialista.

Madrid (Efe).— Según una portavoz de la Delegación del Plan Nacional sobre Drogas el motivo de su dimisión está relacionado "con el clima de corrupción", mientras que fuentes del Ministerio de Justicia e Interior vinculan esta decisión con el hecho de que pidiera, y no se le diera, el Ministerio del Interior ni la Secretaría de Estado de Interior.

Juan Alberto Belloch, que tomó ayer posesión como nuevo ministro de Justicia e Interior, aceptó la dimisión de Garzón, que ha convocado para el próximo lunes una rueda de prensa, en la que explicará las razones de su decisión.

El Gobierno expresó su "respeto" por la decisión de Baltasar Garzón y la vinculó a la modificación de la estructura del Ministerio de Justicia e Interior y a la readaptación de su equipo directivo.

La directora del Gabinete de Garzón, Araceli Manjón, explicó que éste ya comunicó días antes del debate sobre el estado de la nación —celebrado los días 19 y 20 de abril al presidente del Gobierno, su intención de dimitir y que los



Baltasar Garzón conversa con Felipe González al que presentó su dimisión con carácter irrevocable.

motivos "se relacionan con el clima de corrupción".

Sin embargo, fuentes del Ministerio de Justicia e Interior explicaron que Garzón expresó su deseo de sustituir a Antonio Asunción en Interior y pidió a Juan Alberto Belloch ocupar la Secretaría de Estado de Interior.

Competencias

Según las fuentes, Belloch propuso a Garzón continuar al frente del Plan sobre Drogas y potenciar sus competencias, pero éste declinó el ofrecimiento y le manifestó su deseo de ocupar la Secretaría de Es-

tado de Interior, dentro del nuevo organigrama ministerial, a lo que el nuevo ministro le respondió que había pensado en otra persona para el puesto.

La dirección del PSOE expresó también su "respeto" a la decisión de Baltasar Garzón y la calificó de "personal", mientras que los dirigentes de la ejecutiva federal del PSOE Javier Solana y Joaquín Almunia coincidieron en considerar lógica la renuncia de Garzón porque es una práctica habitual poner el cargo a disposición de un nuevo ministro.

El dirigente y diputado del

PP Luis Ramallo declaró que "se siente defraudado y engañado" por el presidente del Gobierno y recordó que éste "dio el número dos en la lista por Madrid a Garzón", porque "el PSOE iba a luchar contra la corrupción", mientras que el también miembro del PP, Gonzalo Robles, dijo que la dimisión de Garzón "desautoriza a González".

El coordinador de Izquierda Unida, Julio Anguita, consideró que la causa de la dimisión puede estar en la incomparecencia del vicepresidente del Gobierno, Narcís Serra, ante la Comisión Roldán.

El Gobierno aprobó la creación de una unidad especial de lucha contra la corrupción y el fraude

Madrid (Efe).— El Consejo de Ministros aprobó ayer la creación de una unidad especial que, desde el Ministerio de Justicia e Interior, coordinará todas las actuaciones del Ejecutivo en la lucha contra el fraude y la corrupción, anunció el titular de la Presidencia, Alfredo Pérez Rubalcaba.

En la rueda de prensa posterior al Consejo, Pérez Rubalcaba se refirió a la conferencia de prensa del presidente del PP, José María Aznar, y dijo que "no ha aportado ni ideas nuevas, ni novedades significativas. En broma musical diré que es el bolero de Ravel en fa menor". "Yo no he escuchado al señor Aznar porque estaba en el Consejo de Ministros, pero a mis colaboradores no les ha resultado difícil resumirme sus palabras", ironizó.

Rubalcaba opinó que ha disminuido la "alarma social" tras la rueda de prensa ofrecida el jueves por Felipe González, y

añadió que el jefe del Gobierno trasladó a la sociedad "su voluntad de liderar la lucha contra la corrupción y la reactivación económica, y este liderazgo lo va a hacer por convicción personal y con apoyo político".

Según el portavoz gubernamental, la comparecencia de González "ha contribuido a despejar las incógnitas en relación con la estabilidad política".

La unidad especial de lucha contra la corrupción, encuadrada en el servicio jurídico del Estado y formada por abogados, podrá actuar en el ámbito penal y querellarse en nombre del Gobierno ante casos de corrupción, como por ejemplo en el relacionado con el ex gobernador del Banco de España Mariano Rubio.

Esta medida de lucha contra la corrupción fue una de las aprobadas por el Congreso de los Diputados en el reciente debate sobre el estado de la nación.

F. González: "Voy a hacer limpieza sin caer en el linchamiento"

Sevilla (Efe).— El secretario general del PSOE y presidente del Gobierno, Felipe González, aseguró ayer en Sevilla que va "a hacer una limpieza poco a poco, respetando el Estado de Derecho y sin caer en el linchamiento de nadie", durante el mitin para presentar a los candidatos socialistas a las elecciones andaluzas y europeas del 12 de junio.

González, que estuvo acompañado del vicesecretario del partido, Alfonso Guerra, aunque éste en un principio no tenía previsto asistir al acto, reconoció que había confiado "en algunos que no merecían esa confianza" y que "no estábamos preparados para tener que convivir con gente que ha utilizado un cargo público para aprovecharse".

Además de Guerra, acompañaron a Felipe González el secretario de relaciones institucionales del PSOE, José María Benegas, los ministros de Transportes, José Borrell, y de Trabajo, José Antonio Griñán, y el presidente de Extremadura, Juan Carlos Rodríguez Ibarra.

La entrada de Guerra en el recinto fue recibida con fuertes aplausos y gritos de "Guerra, Guerra", dado que los propios organizadores del acto habían señalado hasta pocas horas antes que no acudiría "por problemas de agenda".

El secretario general socialista dijo que le ha costado mucho trabajo creer los casos de corrupción denunciados, aseguró a los asistentes que "no voy a tirar la toalla porque me llega vuestro respaldo y afecto y no sólo el voto", y añadió que "aunque insista la derecha no voy a dimitir de mi responsabilidad".

El líder socialista se dirigió expresamente a los trabajadores de Santana, a los que pidió un esfuerzo de solidaridad y "de raciocinio porque debéis saber lo que nos estamos jugando", y se preguntó "si piensan que va a haber un Gobierno en Andalucía que tenga más interés y empeño por defender sus puestos de trabajo".

Respecto al candidato socialista a la presidencia de la Junta de Andalucía, destacó que ha sido "uno de los más brillantes ministros que ha tenido en su Gobierno" y pidió a los asistentes que miren al resto de candidatos que se confrontan y los comparen con Manuel Chaves.

Detenidos

La intervención de Felipe González, que duró algo más de 20 minutos, fue interrumpida en numerosas ocasiones con pitos de los trabajadores de la empresa Santana Motor acallados por el resto de las más de 5.000 personas que se encontraban en el palacio de los deportes. Antes y después del mitin grupos de trabajadores de diversas empresas andaluzas en crisis protagonizaron incidentes con la policía y cuatro personas resultaron heridas y tres empleados de Santa Bárbara fueron detenidos.

LOTERIA NACIONAL

Premios del sorteo de hoy

492.000.000 de pesetas a la fracción 8ª de la serie 1ª del número 75.444

198.000.000 de pesetas a la fracción 10ª de la serie 3ª del número 39.657

80.000.000 de pesetas al núm. 75.444

20.000.000 de pesetas al núm. 39.657

250.000 pesetas a los números o terminaciones en:
1735 7703 8963 6164

50.000 pesetas a los números o terminaciones en:
887 362 954 542 673 944 432 831
341 888 725 766 948 970 369

20.000 pesetas a los números o terminaciones en:
94 45 28

2.000.000 de pesetas a los números anterior y posterior al primer premio, y 1.180.000 pesetas a los del segundo.

100.000 pesetas a los números restantes de las centenas de los dos primeros premios y a los terminados en 444.

50.000 pesetas a los números terminados en 44.

10.000 pesetas a los números terminados en 4, 1 y 2.

La madre de Roldán pide a su hijo que vuelva a ser honesto como siempre y se entregue

Mariano Rubio y Manuel de la Concha pasarán el fin de semana en Carabanchel

El juez de Madrid José Emilio Coronado decretó ayer el secreto de las diligencias contra Mariano Rubio y Manuel de la Concha, y no realizará nuevas diligencias hasta el lunes, por lo que ambos permanecerán al menos durante el fin de semana en prisión, informaron fuentes jurídicas.

Madrid (Efe).— El titular del juzgado de instrucción número 6, que llevará a cabo durante un mes sus investigaciones bajo secreto sumarial, no realizará ninguna nueva diligencia en torno al caso hasta el próximo lunes, cuando resolverá, en primer lugar, los recursos de los abogados contra el encarcelamiento de Rubio y de la Concha. Las mismas fuentes indicaron que el abogado de Manuel de la Concha, Miguel Bajo, entregó ayer por la mañana el recurso contra la prisión de su cliente en el registro de los juzgados, mientras que el letrado defensor del ex gobernador del Banco de España, Gonzalo Rodríguez Mourullo, tenía previsto hacerlo previsiblemente en las próximas horas.

El juez analizará también las querellas presentadas contra el anterior gobernador del Banco de España y el ex síndico de la Bolsa, por los fiscales de delitos monetarios y por dos acciones populares que han sido admitidas en el proceso, ejercidas por el abogado José Emilio Rodríguez Menéndez y por el empresario jerezano José María Ruiz-Mateos.

El abogado de Manuel de la Concha, Miguel Bajo, declaró que tiene la esperanza de que el juez ponga en libertad al ex síndico de la Bolsa de Madrid. El letrado criticó que la orden

de prisión contra su cliente fuera dictada cuando el juez recibió la querrela de los fiscales de delitos monetarios que, dijo, únicamente iban acompañadas de fotocopias de documentos que supuestamente le implicaban. "¿Qué sentido tiene imputar un delito de falsedad documental determinando la prisión cuando sólo hay fotocopias?", se preguntó.

El letrado añadió que la acusación de falsedad en documentos "nos ha cogido por sorpresa" ya que de la Concha hacía diariamente en su despacho, en el que tiene cuarenta empleados, entre 500 y 1.000 operaciones. "Son cerca de 300.000 operaciones al año", señaló, para indicar que, ahora, de la Concha no puede recordar o reconocer haber falseado documentos.

Chivo expiatorio

Ana Ibáñez, madre de Luis Roldán, cree que a su hijo "le han cogido como chivo expiatorio" y le ha pedido "que sea honesto como ha sido toda su vida, que diga toda la verdad y que se entregue". En una entrevista de Antena 3 Televisión, la madre de Roldán, quien acaba de llegar desde Venezuela a Zaragoza para visitar a una hermana, comenta que la última vez que habló con su hijo fue cuando éste la llamó a Venezuela desde Madrid, en tor-



Manuel de la Concha.

TELEFOTO EFE

no al día 22 de abril, y precisa que "me llamaba todas las semanas a ver qué hacíamos".

La madre de Roldán recuerda que en esas llamadas su hijo le contaba que "me están acosando y me están diciendo cosas que no son, mamá, pero tú no hagas caso y no te preocupes". Sin embargo, en la entrevista asegura que "nunca jamás" llegó a hablar con su hijo sobre su intención de comparecer ante la juez, ni de su amenaza de "tirar de la manta", y tampoco de su trabajo al frente de la Guardia Civil, del que "sólo comentaba las grandes durezas que ha pasado con los muertos que ha habido".

Ana Ibáñez afirma que nunca necesitó ayuda económica de Roldán, porque "gracias a Dios —puntualiza— no he ne-

cesitado nunca nada", y advierte de que antes de que su hijo empezara a ser un personaje público ya eran una familia acomodada. Ana Ibáñez se refiere a su hijo como "un chico muy formal, muy estudioso y muy bueno, ni fuma, ni bebe, ni ha tenido nunca cosas raras de vicios".

Por otra parte, la jueza del "caso Roldán", Ana María Ferrer, ha pedido a los directores generales de la Policía y de la Guardia Civil, Carlos Conde Duque y Ferrán Cardenal, que se coordinen en la búsqueda del prófugo Luis Roldán. Sobre el caso, el ministro de Justicia e Interior, Juan Alberto Belloch, dijo ayer que la detención del ex-director general de la Guardia Civil es un objetivo "prioritario" de su cartera.

Monseñor Setién: "Acabar con ETA 'como sea' es inadmisibles según el Evangelio"

Sevilla (Efe).— El obispo de San Sebastián, José María Setién, manifestó ayer que es inadmisibles para quienes dicen actuar en nombre del Evangelio "la eliminación de ETA a cualquier precio y como sea", al explicar las actuaciones de la Iglesia vasca en relación con el problema del terrorismo. "Ahora se habla del GAL y es algo normal, pero cuando nosotros comenzamos a hablar del GAL fue anormal", señaló Setién, para quien las actuaciones de la Iglesia vasca se traducen en "escándalos" en otras regiones de España por "la desfiguración e interpretaciones torcidas" a que las somete "cierta prensa nacional".

El obispo Setién pronunció una conferencia sobre la Iglesia vasca y el terrorismo de la organización ETA en el V Simposio sobre la Iglesia en España y América, dedicado al problema de la violencia, que se celebró ayer en Sevilla.

Al hablar de Justicia hay que distinguir los fines de los medios, dijo Setién, quien afirmó

que la condena de los asesinatos, los secuestros y las extorsiones efectuadas por los terroristas "no puede ocultar la condena a las torturas y a los tratos vejatorios, ni las reservas ante estados de excepción, ante la ley antiterrorista o ante jurisdicciones especiales u otras formas de proteger la impunidad de los fines del Estado".

La Iglesia vasca, recordó el obispo, siempre ha condenado los atentados contra la vida y los derechos fundamentales de la persona, lo cual ha supuesto "una línea firmemente mantenida por los obispos desde el primer atentado de ETA", cuando, añadió, la jerarquía advirtió que "la Iglesia jamás podrá aprobar actuaciones de esta clase".

"Distancia institucional"

El obispo de San Sebastián manifestó que la Iglesia vasca ha denunciado también el "mesianismo y dogmatismo político de ETA", organización que, dijo, atenta contra la libertad del pueblo vasco cuando "reivindica

El ex consejero delegado de KIO Jorge Núñez Lasso de Vega, que declaró ayer ante el juez de delitos monetarios Miguel Moreiras, manifestó que había firmado obligado un contrato blindado de mil millones de pesetas, entre el grupo Torras y la sociedad Quail, según informaron los abogados de KIO. Núñez Lasso declaró por la querrela presentada por los actuales gestores de KIO contra él y otros seis altos ex directivos de este grupo kuwaití, entre ellos Javier de la Rosa, por supuestos delitos de falsedad en documento mercantil y estafa, entre otros.

Los abogados de la acusación particular, Gloria Labarta y José Palacín, pidieron ayer ante Carlos Lasala, juez instructor del caso, el ingreso en prisión del médico de la Puebla de Alfindén (Zaragoza) Angel de la Cal, acusado de abusar sexualmente de sus pacientes. Además, en el caso de que el juez no considere oportuno el ingreso en prisión del doctor, los abogados han solicitado una fianza alternativa de 5 millones de pesetas, si bien Carlos Lasala puede modificar esa cantidad y pedir la que considere oportuna.

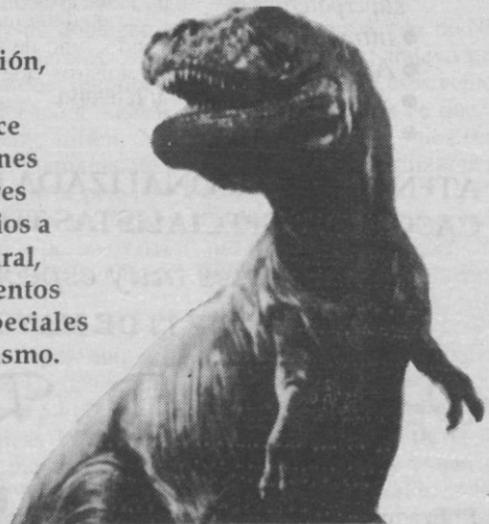
Una sentencia del Juzgado de lo Social número 2 de Ciudad Real obliga a la empresa Santana Motor de Manzanares a cumplir el acuerdo firmado con los trabajadores en 1993, que establecía un plan de inversiones para esta fábrica y la reducción de la plantilla mediante bajas incentivadas. De esta forma, el tribunal ha resuelto a favor de los empleados que, a través del comité de empresa, responsabilizaron a la dirección de la multinacional japonesa de incumplir el convenio colectivo, al haber presentado un expediente de regulación de empleo que afectará a 93 empleados de los 284 que actualmente conforman la plantilla.

YA ESTAN AQUI LOS


DINOSAURIOS

Exposición instalada en: RECINTO FERIAL

Esta exposición, única en su género, ofrece reproducciones espectaculares de dinosaurios a tamaño natural, con movimientos y efectos especiales de gran realismo.



Días 6, 7 y 8 de Mayo

Horario de visita: de 10 de la mañana a 10 de la noche ininterrumpidamente

Tras la rotunda victoria en las elecciones surafricanas

El CNA se hace con el control de la nueva Asamblea Nacional

La rotunda victoria del Congreso Nacional Africano (CNA) en las recientes elecciones multirraciales celebradas en Suráfrica, en las que obtuvo el 62,65 por ciento de los votos, le permitirá ocupar 252 de los 400 escaños de la nueva Asamblea Nacional y con ello controlar esta Cámara.

Johanesburgo (Efe).— El presidente de la Comisión Electoral Independiente, el juez Johann Kriegler, declaró oficialmente que las elecciones fueron libres y transparentes, lo que certificaron unánimemente los observadores internacionales, más de cinco mil, pese a las irregularidades y las quejas de fraude planteadas por algunos partidos.

Hay que tener presente que esta fue la primera vez que la población negra surafricana, que representa el 75 por ciento de los 40 millones de habitantes de Suráfrica, pudo ejercer el derecho al voto, que no había padrones electorales y que cada ciudadano podía votar donde quisiera.

Al concluir el escrutinio, que ha durado una semana, el CNA se alzó con 12.237.655 votos, seguido muy de lejos por el Partido Nacional (PN) —3.983.690, equivalente al 20,39 por ciento y a 82 escaños—, cuyo líder, Frederik de Klerk, será, sin embargo, uno de los dos vicepresidentes.

Además, es posible que tenga hasta seis ministros en el Gobierno de Unidad Nacional que va a formar el presidente electo, Nelson Mandela. Sólo otros cuatro partidos tendrán representación en la Asamblea Nacional: el conservador zulú Inkata, 43 diputados; el Frente de la Libertad, representante del sector mo-

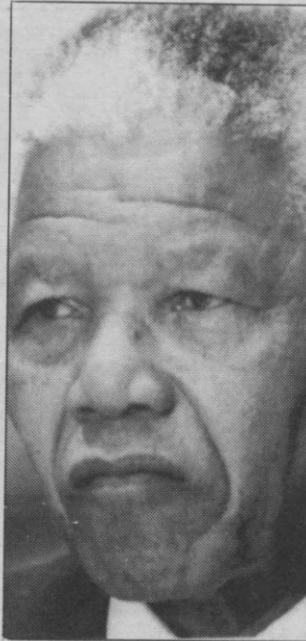
derado de la extrema derecha blanca, nueve; el centrista Partido Democrático, siete; el partido de izquierda negra Congreso Panafricanista, cinco; y el Partido Demócrata Cristiano Africano, dos. Con los 424.555 votos obtenidos, el Frente de la Libertad, cuyo líder es el general retirado Constand Viljoen, se quedó a mitad de camino de los 800.000 que Mandela le había fijado como mínimo para tratar sobre la posibilidad de autorizar la creación de un Estado autónomo para los afrikanners, blancos de origen holandes.

Gabinete

Si se aplicara al pie de la letra la Constitución y la Ley Electoral, sólo el CNA, el PN e Inkata tendrían derecho a tener representantes en el Gobierno de Unidad Nacional, pues son los únicos que han rebasado el cinco por ciento de votos mínimo establecido para tal fin.

Sin embargo, los líderes de los partidos situados después de aquellos serán llamados por Mandela para formar parte de su Gabinete en aras de una verdadera unidad nacional y, sobre todo, de la estabilidad que tanto le hará falta al nuevo Gobierno.

Este tendrá un presidente —Nelson Mandela—, dos vicepresidentes —Thabo



Nelson Mandela. ELEFOTO EFE

Mbeki, del CNA, y Frederik de Klerk, del PN, en virtud de que sus partidos superaron el 20 por ciento del total de votos— y un máximo de 27 ministros.

El triunfo del CNA fue también rotundo en las elecciones para las asambleas provinciales, en las que ganó en siete de las nueve.

Sólo se le escaparon Zululandia/Natal, donde ganó Inkata, y El Cabo Occidental, donde venció el PN.

Las Asambleas provinciales celebrarán su sesión inaugural hoy sábado. La Asamblea Nacional se constituirá el lunes próximo, en Ciudad del Cabo, sede del poder legislativo, y en su primera reunión elegirá formalmente a Mandela presidente de la república.

Berlusconi ultima el nuevo Gobierno con sus aliados en un clima de optimismo

Roma (Efe).— El líder de la coalición de derechas italiana "Polo de la Libertad", Silvio Berlusconi, anunciará en los próximos días la composición de su Gobierno, después de concluir ayer sus consultas en un clima de optimismo.

"Estamos entrando en la fase del parto", afirmó Berlusconi, antes de añadir que podría presentar el lunes la lista de sus ministros y las líneas maestras del programa de gobierno al Jefe del Estado, Oscar Luigi Scalfaro.

El empresario-político retirará ese día la reserva con la que, según la práctica en Italia, aceptó el pasado día 26 la misión para formar Gobierno encomendada por Scalfaro.

Berlusconi, líder del movimiento Forza Italia, señaló además la posibilidad de que el próximo jueves se presente al Parlamento para obtener el voto de confianza a su Gobierno y convertirse formalmente en primer ministro, poco más de tres meses después de haber anunciado su entrada en la política.

El "Polo de la Libertad" cuenta con mayoría absoluta en la Cámara de Diputados, pero sólo relativa en el Senado.

Interior

El camino hacia la formación del Ejecutivo ha quedado allanado después de que la federalista Liga Norte, aliada de la coalición de derechas de la que forma parte también la ultraderechista Alianza Nacional (AN) de Gianfranco Fini, renunciara a su pretensión de ocupar el Ministerio del Interior.

Esta discusión hizo que el pasado miércoles el secretario de la Liga, Umberto Bossi, abandonara las negociaciones que mante-

nía con sus socios de la derecha. Después de la mediación del presidente de la República, que el jueves se entrevistó con Berlusconi y ayer lo hizo con Bossi, las aguas han vuelto a su cauce y el secretario de la Liga mostró su satisfacción por los "pasos positivos" alcanzados en las negociaciones.

"No se crea nada sin dolor", sentenció Berlusconi, que hoy terminó la ronda de consultas iniciada el lunes con los grupos políticos y las fuerzas sociales.

Empresas

Los representantes del grupo progresista, primero de la oposición, insistieron tras entrevistarse con Berlusconi en que el virtual primer ministro "debe vender sus empresas dentro de un plazo razonable de tiempo". El líder de Forza Italia se reunirá en las próximas horas con sus aliados para resolver las cuestiones pendientes de la composición del nuevo Gobierno.

Los socios de la derecha deben concretar aún la solución al problema del Ministerio del Interior, departamento que, según Bossi, podría quedar en manos de un "tercer hombre", es decir, un independiente.

A cambio de dar su brazo a torcer en esta discusión, la Liga obtendrá la vicepresidencia del Gobierno y las carteras de Presupuestos, Industria y Reformas Institucionales, así como la subsecretaría para las Administraciones Locales del Ministerio del Interior, según medios políticos.

Otra de las cuestiones que quedan por resolver es la de las atribuciones a los ultraderechistas, cuya entrada en el Gobierno fue denunciada el miércoles por el Parlamento Europeo.



UNION FENOSA

ESTAMOS MEJORANDO
LA CALIDAD

del suministro eléctrico, y para la puesta en marcha de nuevas instalaciones y operaciones de mantenimiento, nos vemos obligados a suspender temporalmente el servicio en las fechas, horas y lugares que a continuación se indica.

Rogamos disculpen las molestias que se puedan ocasionar.

DIA 8 DE MAYO DE 1994

De las 9 a las 11 horas.— Subestación Turégano.—L.M.T. Navafría, afectando a Chávida, Santiuste de Pedraza, Torre Val de San Pedro, Navafría, Galíndez, Gallegos y los C.T. de Rascosa y C.B. Gómez Martín.

De las 8 a las 12,00 horas.— Subestación de Batanes. Línea Whisky, afectando a los pueblos de Tabanera y San Cristóbal.

Las líneas se consideran en tensión ya que, si los trabajos finalizan antes de la hora indicada, se repondrá de inmediato el suministro.
EL JEFE DE ZONA

AVISO.— Semana 18-2

Se pone en conocimiento del público que de conformidad con las Normas 25.ª y siguientes de las reguladoras de Lotería Primitiva y 30.ª y siguientes de las Apuestas Deportivas, se ha procedido sin perjuicio de lo dispuesto en la Norma 27.ª de Lotería Primitiva y 32.ª de Apuestas Deportivas, a la anulación de las Apuestas formuladas en los boletos cuyas validaciones correspondan a los números siguientes:

N.º Validadora	N.º Secuencial
70.331	2.679

Los concursantes que tuvieran en su poder Cuerpos B (resguardo) con los números anteriormente reseñados, pueden solicitar del establecimiento correspondiente o de la Delegación el reembolso de la cantidad abonada.

En Segovia, a 6 de Mayo de 1994
EL DELEGADO



SANTA TERESA

Materiales de construcción

LA LASTRILLA Telf. 43 77 00

JORNADAS SOBRE LA SORDERA

Presentación de las últimas novedades
y avances técnicos en sistemas
auditivos para oír y entender mejor

- Retroauriculares y convencionales superpotentes.
- Intraconductos.
- Antihumedad y sudor.
- Amplificadores T.V. y teléfono.
- Gafas auditivas.

ATENCION PERSONALIZADA EN CADA
CASO POR ESPECIALISTAS TITULADOS

Condiciones muy especiales

DIAS: 12 Y 13 DE MAYO

Optica del Dr. Ramos

Pº Ezequiel González, 34
(Frente Ambulatorio)
☎ 42 75 04



ATENCION GRATUITA PREVIA PETICION DE HORA

Al objeto de obligar a los militares golpistas a abandonar el poder

El Consejo de Seguridad decreta el embargo comercial total contra Haití

El Consejo de Seguridad de la ONU aprobó ayer un embargo comercial total contra Haití, con excepción de productos médicos y alimentos básicos, y decretó sanciones directas contra los militares golpistas para obligarlos a abandonar el poder y permitir el regreso del sistema democrático.

Naciones Unidas (Efe).— El embargo comercial entrará en vigor dentro de 15 días, el 21 de mayo, y la resolución aprobada por unanimidad exige que todos los estados impidan la entrada a unos 600 haitianos considerados responsables de la actual situación.

También ordena la congelación de bienes y recursos financieros de esos 600 haitianos y prohíbe el transporte a Haití excepto de productos esenciales y los vuelos regulares de aerolíneas.

La resolución, aprobada por 15 votos a favor y cero en contra, amplía y refuerza el embargo de petróleo y productos derivados, así como de equipos militares, que fue impuesto el año pasado a Haití por el golpe militar que derrocó en septiembre de 1991 al presidente Jean Bertrand Aristide, democráticamente elegido siete meses antes.

Ese embargo fue suspendido cuando los militares aceptaron en julio de 1993 el Acuerdo de la Isla del Gobernador para permitir el regreso de Aristide, y fue restablecido cuando rechazaron la asistencia militar norteamericana para modernizar el Ejército y



Vendedores de gasolina recorren las calles de Puerto Príncipe.

TELEFOTO EFE

crear una nueva policía civil, y el jefe del Ejército, general Raoul Cedras, no se retiró a fines de octubre, como prometió.

Contrabando

Pero el embargo petrolero-militar no ha tenido el efecto deseado, pese a un boicót naval de Haití para hacerlo cumplir, principalmente en la extensa frontera haitiano-dominicana, por lo que la ONU presiona al Gobierno del presidente de la República Dominicana, Joaquín Balaguer, para que acepte ayuda internacional a fin de combatir el contrabando.

El Consejo pidió a todos los países que informen, antes del 6 de junio, de las disposiciones adoptadas en cumplimiento de esta resolución y las anteriores, y el Comité de Sanciones deberá recabar de todos los estados, en particular los vecinos, "información adicional acerca de las disposiciones que hayan adoptado" y hacer recomendaciones en caso de violaciones.

El Consejo decidió que, "hasta el regreso del presidente democráticamente electo, mantendrá en constante análisis, por lo menos mensualmente, todas las medidas indicadas en la presente

resolución y en las anteriores en la materia".

El Consejo de Seguridad expresa su disposición a considerar la posibilidad de suspender progresivamente la aplicación de las medidas aprobadas sobre la base de los avances realizados en la aplicación del Acuerdo de la Isla del Gobernador y en el restablecimiento total de la democracia en Haití.

No obstante, la resolución exige varias condiciones necesarias para el pleno cumplimiento del Acuerdo de la Isla del Gobernador y la implantación del régimen democrático en el país.

Histeria en Israel por el regreso de los refugiados palestinos

Jerusalén (Efe).— El posible retorno de decenas de miles de palestinos desplazados por la Guerra de los seis días de 1967 en Israel un debate público rayano en la histeria y duras críticas al Gobierno del líder laborista, Isaac Rabin.

El jefe de la delegación de la OLP en las negociaciones con Israel por la autonomía palestina, Nabil Chaat, anunció el jueves a la prensa, en El Cairo, que para el próximo mes de junio se prevé el comienzo de las conversaciones para el regreso de esos desplazados.

Según fuentes de Israel, los desplazados palestinos por la Guerra de los seis días son unos 200.000, mientras que para la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) —que exige el "derecho del retorno" para unos tres millones de refugiados de las distintas guerras arabe-israelíes— son 750.000.

"Ese número es exagerado aún para los palestinos, aunque no lo digan", declaró ayer el jefe de la delegación de Israel en la comisión a cargo del problema de los refugiados en el contexto de las conversaciones multilaterales de paz, Yosef Hadas.

En esa comisión, explicó a la prensa, se clasifica a los palestinos para los que la OLP exige el "derecho al retorno" en tres categorías: los refugiados, los desplazados y "los demorados", esta última clasificación para aquellos que se hallaban fuera de los territorios que Israel conquistó en la guerra de 1948-49 o fueron expulsados y tuvieron que abandonar sus tierras fueron alrededor de un millón.

EE.UU. critica públicamente a Yasushi Akashi

Washington (Efe).— El Gobierno de Estados Unidos criticó ayer públicamente al enviado especial de la ONU en Bosnia, el japonés Yasushi Akashi, de quien dijo que "debería hacer un mejor trabajo" y no doblegarse ante las demandas serbias.

"Estados Unidos reconoce que el trabajo del señor Akashi es extremadamente difícil. No respaldamos los llamamientos en favor de su renuncia, pero nos gustaría que hiciera un mejor trabajo", destacó la portavoz del Departamento de Estado, Christine Shelly.

"No nos gustaría verle responder afirmativamente ante acciones que violan la zona de exclusión", agregó la portavoz.

Las duras críticas del Gobierno norteamericano al enviado especial de la ONU fueron formuladas después de que Akashi permitiera a carros de combate de los bosnios serbios pasar por una zona de exclusión en los alrededores de Sarajevo.

Los bosnios musulmanes han

pedido la renuncia de Akashi tras acusarle de estar ayudando a los bosnios serbios a volver a desplegar sus carros de combate en las afueras de la capital de Bosnia.

Las fuerzas de paz de Naciones Unidas en Sarajevo permitieron el paso de esos vehículos de guerra después de que, aparentemente, los bosnios serbios amenazaran con utilizar la fuerza.

Por otra parte, observadores militares de las Naciones Unidas (UNMO) seguirán instalándose este fin de semana en torno a Brcko, zona del norte de Bosnia en la que se temen combates entre serbios y musulmanes, informó ayer en Zagreb el mando de las Tropas de Paz a través de un comunicado. Hoy viajan a zonas bajo control serbio en Brcko siete observadores militares y mañana lo harán otros nueve, conforme al acuerdo al que llegaron los serbios bosnios y el director del sector civil de las Fuerzas de Protección la ONU.

Fuerzas insurgentes del sur lanzan misiles Scud contra la capital de Yemen

El Cairo (Efe).— Las fuerzas insurgentes del sur lanzaron misiles Scud contra la capital de Yemen, Saná, ayer mientras que las tropas norteafricanas avanzaban hacia el puerto de Aden, la plaza fuerte de sus rivales, según fuentes oficiales.

Informaciones transmitidas por la agencia de noticias de Qatar afirmaron que ninguno de los cinco misiles Scud lanzados contra Saná causó víctimas o daños materiales, al estrellarse todos en las montañas cercanas a la capital.

Sin embargo, no se han podido verificar estas informaciones debido a que las comunicaciones entre Saná y el exterior fueron cortadas ayer, cuando los ataques aéreos recíprocos y los intensos combates hicieron que las tensiones entre Norte y Sur cobrasen las dimensiones de una auténtica guerra civil.

Entretanto, el Gobierno del presidente Ali Abdulla Saleh señalaba que las fuerzas leales avanzan inexorablemente desde

cuatro frentes hacia Aden con el fin de reducir la ciudad y aislarla de las posiciones de los sureños abastecidos desde allí.

Ayer dos buques de guerra franceses pudieron evacuar a 560 extranjeros de Aden, feudo del ex vicepresidente Al Salem al Bait, cuya rivalidad con Saleh amenaza con volver a partir en dos el país, cuatro años después de su unificación.

Evacuación de extranjeros

Mientras ayer la primera fase de evacuación de los extranjeros en Aden, puerto de Yemen del sur, según fuentes del Ministerio de Defensa francés.

Unos 400 extranjeros han sido evacuados desde el puerto de Aden hasta el navío "Julio Verne", de la Marina francesa, precisaron las fuentes.

El buque llevará a los extranjeros hasta Yibuti pero permanecerá en la zona hasta que llegue otro navío galo que ha zarpado en dirección Yemen.

Por otra parte, Egipto propuso ayer el envío de tropas de países árabes a Yemen para poner fin a los enfrentamientos entre los ejércitos rivales del Sur y el Norte de este país, informaron fuentes de la Liga Árabe en El Cairo.

La propuesta fue formulada por el Gobierno egipcio a la secretaría de la Liga Árabe en una carta, en la que también pide que se celebre una reunión extraordinaria de la organización panárabe, a nivel de delegados permanentes.

La misión de las tropas árabes en Yemen sería evitar los enfrentamientos que se registran entre tropas de ambas partes del país, en la región que era la antigua frontera entre el Sur y el Norte.

Radio Saná, captada en El Cairo confirmó que el Consejo Presidencial, liderado por el presidente yemení, Ali Abdullah Saleh, cesó al ministro de Defensa, Haithem Qassim Taher, oriundo del Sur del país.

FUTBOL



La Granja está obligada a ganar.

JUAN MARTIN

La Liga en la Regional Preferente

La Granja y Cuéllar juegan la primera de sus tres finales

J.M.M.

Tres son las jornadas que restan para concluir la liga en la regional preferente. La derrota sufrida el pasado domingo por el C.D. La Granja y la victoria de Las Navas, ha propiciado un cambio en la clasificación que no se esperaba. Ahora la situación para los granjeños está un poco más difícil en cuanto a concluir la liga en el segundo puesto, si bien el calendario que resta le es favorable. Todo ello pasa por ganar mañana en El Hospital a los palentinos del Villamuriel. Cualquier otro resultado le dejaría con muchas menos opciones. A todo lo dicho hay que añadir que en el municipal de Las Navas del Marqués se juega un interesantísimo Las Navas-Tardajos.

Tres finales le restan al C.D. Cuéllar hasta el final de temporada, que incluso ganando los seis puntos no es seguro que pudiera eludir el descenso, pues depende de otros marcadores. Su rival de mañana, el abulense Arenas, será uno de los equipos que intente

sacar positivos de Santa Clara. Los cuellaranos saben que si es así se habrá perdido muchas posibilidades de seguir en la categoría. Ganar es la consigna. No hay otra.

En La Albuera la G. Segoviana "B" tendrá que recibir a un incómodo rival. El soriano Norma, que no tiene una buena clasificación y está amenazado por el descenso, realiza sin embargo un buen fútbol y a Segovia viaja con la obligación de ganar los puntos. No será un partido de trámite para los azulgrana que dirige Mario Marcos.

La jornada que se disputa mañana, antepenúltima de la liga en la preferente, tiene este calendario de encuentros:

Cuéllar-Dp. Arenas
G. Segoviana- Norma
La Granja-Villamuriel
Osorno-Barruelo
San Esteban-Becerril
R. Avila-Briviesca
Valeránica-Villarcayo
Velilla-Herrera
Las Navas-Tardajos

FUTBOL SALA



Elías, duda hasta última hora.

JUAN MARTIN

Será el último encuentro en su cancha

Caja Segovia, con la duda de Elías, se enfrenta al equipo de Erison

J.M.M.

Pese a que a la fase de permanencia en la División de Honor le restan tres jornadas para terminar, Caja Segovia jugará esta tarde en el polideportivo municipal "Pedro Delgado" el último encuentro en casa. Hasta el final de liga todo lo disputará fuera.

La visita del Tenerife Toscal, prácticamente descendido ya, no debiera suscitar inquietud, ya que logrando la victoria se habría consolidado ya la permanencia. El encuentro no debe de dejarse, por tanto, a un cára o cruz. En el equipo tinerfeño se alineará Erison, que pese a no encontrarse bien físicamente continúa ayudando al equipo hasta donde puede.

En la alineación segoviana continúa siendo duda Elías, si bien el tratamiento a que ha estado sometido a lo largo de diez días para anular el pinzamiento de vértebras, parece haber dado resultados positivos. El brasile-

ño quiere jugar, otra cosa será que pueda hacerlo.

Quien no se va a alinear en el equipo va a ser César. Su expulsión en Orense en la pasada jornada ha llevado al comité a imponerle dos encuentros de sanción. Dado que el club segoviano ha presentado recurso de apelación, habrá que esperar la decisión para ver si puede jugar.

En orden a las sanciones del comité en esta ocasión han sido duras. Así ha sucedido, por ejemplo, con el equipo de la Universidad de Salamanca. El jugador Carlos Armendia, ex jugador que fue de la G. Segoviana, ha sido sancionado con cuatro encuentros por insultos a los árbitros; tres partidos le han "caído al delegado del club y la cancha donde habitualmente disputa sus partidos el conjunto charro, "La Alamadilla", ha sido clausurada por dos encuentros. Los compromisos que le restan al equipo universitario los jugarán, al parecer, en Zamora.

Los equipos segovianos, hora a hora

Actividades para hoy sábado

FUTBOL SALA

División de honor-Permanencia

Caja Segovia- Tenerife Toscal. 6 tarde "Pedro Delgado"

Actividades para mañana domingo

FUTBOL

1ª REGIONAL PREFERENTE

La Granja-Villamuriel, El Hospital, 5 tarde. Arbitro: Martín Taberna (AV)

G. Segoviana "B"- Norma, La Albuera 6 tarde. Arbitro: Polo González (SA)

Cuéllar-Arenas, Santa Clara, 6 tarde. Arbitro: Ruiz Parra (P)

LIGA PROVINCIAL 29ª jornada

Carbonero-Abades, 5
G. Ayllonesa-Cuéllar B, 5,30
Cantimpalos-Sepúlveda, 5,30
Muñopedro-Cantalejo, 5
Nava Molduras-Mozoncillo, 5,30

Villacastín-Virgen Castillo, 5,30
Coca-San Rafael, 5
Arlequín-Valseca, 5,30
Descansa: El Espinar

FUTBOL JUVENIL

Torneo de la Amistad

Unami-C.D. Quintanar, 12 horas, Municipal de La Albuera

BALONCESTO

2ª División

Cantimpalos Unami-CDU Valladolid, 12 horas Teodosio

JUEGOS AUTOCTONOS

Organiza: Diputación Provincial. 1ª Jornada, concentración en Abades

CICLOTURISMO

Club Ciclista "La Biela"

Salida plaza Oriental 9 horas. Itinerario: Villovela, Turégano, Losana de Pirón, Adrada, Torrecaballeros y lugar de salida. 77 Km, con concentración en Adrada.

Club Ciclista 53 x 13

Salida 9 horas: Recorrido, La Lastrilla, Pinillos, Villovela, Turégano, Caballar, La Cuesta, Pelayos del Arroyo, Torrecaballeros, San Ildefonso y lugar de salida. 80 Km.

ATLETISMO

6º control de marcas de la Escuela Segoviana de Atletismo. La Albuera 10,30 horas

MOUNTAIN BIKE

2ª Marcha Peña "El Trompazo"

Salida, 10 horas plaza de San Lorenzo. Inscripción 500 pesetas. Recorrido, 35 Km. Final, Alameda de El Parral, con entrega a los participantes de bocadillos y refrescos.

HIPICA

Concurso Territorial de Saltos. Cantalejo, 11 horas

DEPORTES AUTOCTONOS

Competición provincial de rana. Pistas de La Dehesa, 10,30 horas

El entrenador invitó a sus jugadores

J.M.M.

Invitados por el entrenador, José Luis García Alvarado, los jugadores de la plantilla de la G. Segoviana se reunieron ayer a cenar en el restaurante "La Juvenil". En total acudieron 30 comensales que festejaron el brillante final de temporada que protagonizó el equipo azulgrana.

Los jugadores, que aún no habían recibido del club las cantidades que se les adeudan, repartieron entre ellos alrededor de 250.000 pesetas. Cantidad obtenida de las actividades y venta de papeletas que han llevado a cabo en la última fase del campeonato liguero.



Prieto, en representación de sus compañeros, entregó a Alvarado una placa.

JUAN MARTIN